

# 關於發展蘇聯國民經濟的第二個 五年計劃的報告和結論

莫洛託夫在聯共黨（布）第十八次代表大會上



新華書叢第十三種

新華書局印行

MG  
F151.295

26

2

種一十三第書叢新

# 夫 託 洛 莫

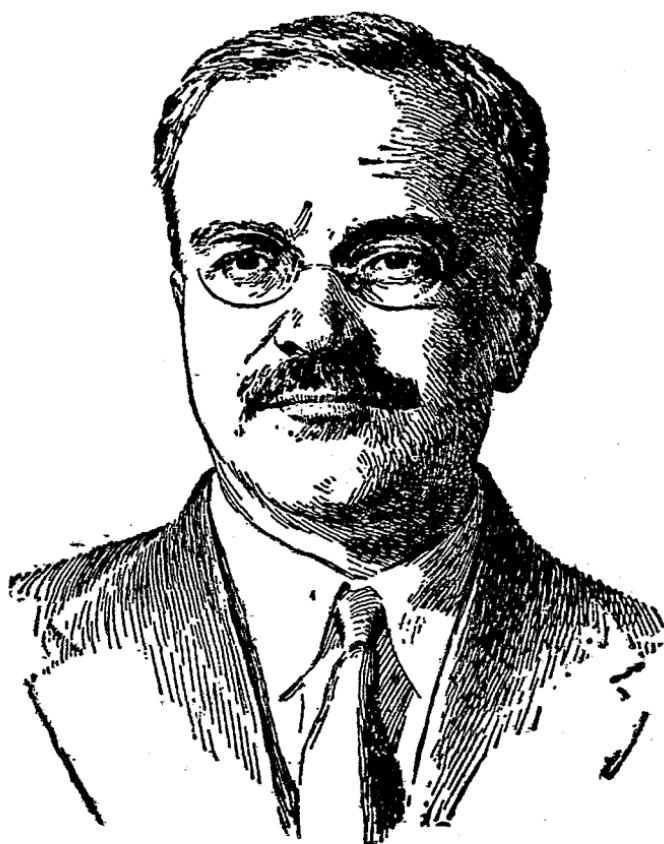
上會大表代次八十第（布）黨共聯在  
個三第的濟經民國聯蘇展發於關  
論結和告報的劃計年五  
(日七十和日四十月三年九三九一)

行印館新華

月七年八十二國華中



3 1798 1438 3



## 目 次

一 第二個五年計劃底總結.....	三五
二 蘇聯底基本經濟任務.....	三〇
三 進一步的提高國民經濟的計劃.....	三一
(一) 工業.....	三五
(二) 在農業方面.....	四三
(三) 運輸業和郵電業.....	五一
(四) 資金建設工作.....	五一
(五) 我們的後備和可能.....	六〇

四 進一步提高勞動者物質生活水平和文化水平

的計劃

六九

五 第三個五年計劃底意義

八六

結論

九七

## 一 第二個五年計劃底總結

同志們！

提交你們審查的，是發展蘇聯國民經濟的第三個五年計劃。這是發展國民經濟，提高文化和增進人民幸福的偉大綱領。我們蘇聯勞動者在完成第一個和第二個五年計劃中的勝利，就是這個綱領底基礎。

第三個五年計劃，是與我們已經進入的新時期相適應的。它所適應的，就是蘇聯已進入新的發展時期。進入無階級社會主義社會建設的完成，并逐漸由社會主義過渡到共產主義的時期。第三個五年計劃，將是解決這個偉大任務，這個過渡到完全共產主義的任務中的最主要的階段之一。着手來進行這個事業，這就是在自己面前提出複雜而困難的任務。

當前為實現第三個五年計劃而鬥爭中的困難，並不能使我們心慌。我們完全相信，我們就連



(渝)

新的任務也能解決。對於這件事的保證，就是在完成第二個五年計劃中的成功。

第二個五年計劃底勝利，是有目共覩的。第二個五年計劃底基本歷史任務已經完成了，——一切剝削階級都已完全被消滅了，產生人剝削人及將社會劃分為剝削者與被剝削的各種因素，已被永遠剷除了。所有這些，首先是由於消滅生產工具私有制的結果。這是由於國家的社會主義所有制與合作社集體農場的社會主義所有制，已在我國勝利的結果。出乎這個通例以外的成份，只構成極小部分，而且就連這些成份，也很快就會完全泯滅。在城市裏，社會主義經濟和工人階級——其中包含工人和職員——佔完全統治地位，已經不是第一年了。從前落後的鄉村，已經改造了。集體農場制度已經強固了，並變成了共產主義底雄偉的力量。共產主義第一階段——社會主義，在基本上已在我國建設起來了。社會主義社會和社會主義國家底歷史勝利品，已用立法手續在偉大的斯大林憲法中鞏固起來了。

所有這些，都是說明：我們的社會現在是由兩個互相友愛的階級，工人和農民所組成的，他們為共同事業——為共產主義建設事業而聯合一致。這個偉大事業，使蘇聯底工人和農民，在堅固的同志合作和友愛基礎上，大家更加接近和更加結合起來，成為共產主義社會底積極的覺悟的建設者。蘇聯兩個勞動者階級間的界限，更加日益消失，同樣在這兩個階級與從事智力勞動而造

關於蘇維埃社會的知識份子間的界限，也逐漸消失和泯滅。

請看看在我們國內所已發生的變化吧。

我們在一九二八年所有的情況如下。

一九二八年蘇聯人口社會成份的統計表

對總計的百分數

一七

三

七三

五

二

100

(一) 工人和職員

(二) 集體農民(連同合作化的手工業者)

(三) 個體農民與未合作化的手工業者

(四) 資本主義份子(耐普曼<sup>①</sup>和富農)

(五) 其他人口(學生，軍隊，領取撫卹金者以及其他)

總計

在奠定我國社會主義社會基礎的工作剛才開展時，當時看到的蘇聯底狀況是如此。

①耐普曼(Nepman)→指新經濟政策時代的私有產者。(譯者註)

所以，如果把完全與社會主義經濟有聯系的那部分人口，即工人、職員、集體農民以及表上所指出的其他的人口總數拿來說，那末在十年以前，這部分人口是佔蘇聯人口總數百分之二二一，即是少於人口總數四分之一。當時，四分之三的人口，還是束縛在私有經濟中，而其中約百分之五，是剝削者份子——耐普曼和富農。

現在我們已有了完全不同的景況。我們並不是憑空來說第一個與第二個五年計劃底成功。我們社會底成份根本改變了。

以下就是關於在一九三七年蘇聯人口底社會成份的材料。

#### 一九三七年蘇聯人口社會成份的統計表

	對總計的百分數
(一) 工人和職員	三五
(二) 集體農民（連同合作化的手工業者）	五五
(三) 個體農民與未合作化的手工業者	六
(四) 其他人口（學生，軍隊，領取撫卹金者以及其他）	四

現在看到的，蘇聯——我們社會主義社會底狀況，是如此。

由此可見，當第二個五年計劃結束時，百分之九四的人口，是由工人、職員和農民所組成；他們從事於社會主義的，國家的，和集體農場的，合作社的經濟。個體農民和未合作化的手工業者，約等於百分之六。剝削者份子，已被消滅，已從我國地面上絕跡了。

我國社會在最近十年來所進行的改造得到了明顯的表現，這就是從前的農民已變為集體農民，和工人階級在蘇聯的比重已大大增長。在一九二八年，我國工人和職員只佔人口總數百分之十七，而在一九三七年，則已佔人口總數百分之三五。工人和職員比重已增至兩倍。隨着城市和工業的繼續增長，由於農民人口相應的縮減，工人階級所佔人口份額繼續增長着。

我國社會之所以發生了這樣的改造，我們之所以達到了消滅蘇聯內部各剝削階級和集團，這是因為什麼呢？

第一、就是因為我們順利地完成了第一個五年計劃所規定的主要的及具有決定意義的經濟任務——完成國民經濟底技術改造的任務，並因此造成了鄉村中集體農場制的物質技術基礎。

第二、因為我們盡一切可能做到了提高國民福利和勞動者的文化水平。  
關於順利的完成國民經濟底技術的改造，有這樣一些事實來說明。

在第二個五年計劃時期內，根本的改革了工業和農業底生產技術機關。在一九三七年，由第一

個和第二個五年計劃期內所建築的或完全改造過的新企業方面得到的工業產品，等於全部工業產品百分之八〇以上。在農業中工作的拖拉機和康拜因機的總數中，約有百分之九〇是由蘇維埃工業在第二個五年計劃期內製造出來的。機器工業和金屬製造業出產量，不像第二個五年計劃所預定的那樣增加兩倍多，而是幾乎增加了三倍。截至一九三八年一月一日止，在現有機架總數中，有百分之五〇以上的機架是在第二個五年計劃各年內製造出來的。在整個工業方面，每個工人所具有的電力設備，已從二千一百瓦小時增至四千三百七十瓦小時。工業中那些費力的和繁重的過程，如煤炭的開採、煤油和泥炭的採掘的機械化的任務，在基本上解決了，並將捕魚工作及其他工作機械化。

按第二個五年計劃原來的規定，工業出產量應由四百三十萬盧布增至九百三十萬盧布，而實際上在一九三七年，工業出產量則已增至九百六十萬盧布。

按第二個五年計劃原來的規定，我國工業出產量應增加百分之一一·四，而在事實上，它却增加了百分之二·二。還在一九三七年四月一日時，即在四年零三個月內，工業就已經達到了第二個五年計劃所規定的最後一年度的水平。這樣，工業是先期完成了第二個五年計劃。

按第二個五年計劃原來的規定，每年平均增長速度，是規定為百分之一六・五，而在事實上，我們却達到了每年增長率百分之一七・一。這就是說，我們超過了計劃所規定的工業出產量增長的速度。

不言而喻的，並不是所有一切工業部門都一樣順利工作了的。

在重工業方面，在生產工具生產方面，我們有最大的成功。在這裏，出產量幾乎增至兩倍半（百分之二四〇），而大大超過完成了計劃，第二個五年計劃在這個生產方面，完成了百分之一二一。不過在重工業某些重要部門，如生鐵、煤炭、煤油方面，則有許多沒有完成計劃。

在消費品生產方面，我們有兩倍的增加（百分之三二〇），雖然計劃還未完全完成。在消費品生產方面，因為輕工業工作不能令人滿意，我們只達到了計劃的百分之八五，但是蘇聯食糧工業人民委員部底食品工業，則達到了百分之一一三，這即是說，大大的超過完成了自己的五年計劃。

我們應當指出，就是連在第二個五年計劃期內，重工業也比日用消費品工業增長快得多。這裏主要的原因，就是在執行第二個五年計劃的過程中，我們曾給發展工業計劃以一些嚴重的修改。也如在第一個五年計劃時期內一樣，由於國際環境的關係，我們須提高國防工業原定發展速度

，而我們爲了這一點是做得不少，這是你們從伏羅希洛夫同志在代表大會上的發言中所知道的。

（鼓掌）。這會要求大大加緊提高重工業，而這在某種程度上，是有損於輕工業發展速度的。可是因此，我們就迫使那些最愛侵略的帝國主義者，不得不對蘇聯採取較柔順的態度。（鼓掌）。

但是必須承認，現在當我們關心於繼續加緊發展重工業時，我們同時也應大大提高整個日用消費品製造業的戰線。

在農業方面，我們在第二個五年計劃期內，已把出產總量增至一倍半，即增加百分之五四。

我們的穀物業已順利地執行了斯大林的有名的委託，而在一九三七年給了七十萬萬多普特穀物的收成。按最終的統計，一九三七年的穀物收成額是等於七十三萬萬四千萬普特。第二個五年計劃在穀物出產方面的規定，是超過完成了。在棉花收穫方面的規定，也超過完成了：棉花收穫額已由七千八百萬普特增至一萬五千七百萬普特，即增加兩倍。在甜菜出產方面，我們已從六千六百萬公担，——必須承認是從很低的水平，——增至二萬一千九百萬公擔，即增加三倍以上。在亞麻、玉米黍、向日葵出產方面仍舊是嚴重的落後。牧畜業出產量已增加一倍半以上，即增加百分之五十四。

在農業機械化方面，達到了許多巨大成功。關於供給農業以拖拉機和康拜因機的計劃，是超

過完成了。我們的農業，按技術水平和按大生產能力來說，現在比世界任何一國的農業都更先進

。可是，棉花、亞麻、玉蜀黍收割的機械化方面仍是落後。

蘇維埃農場（或譯國家農場）達到了許多巨大成功，超過完成了穀物交納的計劃。可是，要

保證蘇維埃農場有高度合算性，這却還是將來的任務。

國民經濟之高漲，是多蒙受運輸業，首先就是鐵路運輸業順利工作的結果，因為鐵路運輸業在四年以內就完成了，而且超過完成了自己的五年運載計劃。水道運輸業是落後得厲害的。汽車運輸業和航空運輸業是在大家眼前迅速擴展了。

在所有這一切經濟成功中，說明了國民經濟底技術改造是一往直前地進行了。這並不是說，我們已經能安心於已達到的水平。恰巧相反。在我們面前所擺着的在進一步的技術上武裝工業和整個國民經濟的事業中，我們面前擺着的，不僅不是較小，而且更大的任務。

第一個五年計劃關於提高勞動者物質生活和文化水平以及提高國民消費額至兩倍以上的計劃，也完成了。

對於這一點的說明，首先就是日用消費品出產額在這幾年內已增至兩倍的事實。在許多最重要工業品出產方面，我們不僅有兩倍的增加，而且有更大的增加，——例如在白糖、動物油、香

腸類、編織物、靴鞋出產方面。

在工人和職員數量增加百分之十八時，工資基金在整個國民經濟方面已增至兩倍半，即增加百分之一五一，而不是按第二個五年計劃原來規定那樣增加百分之五五。工人底實際工資在第二個五年計劃期內已增至兩倍（即增加百分之一〇一）。

國家為供應工人和職員底文化需要和日常生活需要而支出的款項，就是說：用於教育和保健事業而支出的款項，已從四十三萬萬盧布增至一百四十萬萬盧布，即增至三倍以上。

在第二個五年計劃各年中，集體農民底生活富裕程度，已經大大提高了。這可從集體農場和集體農民底收入增加中看出。例如，集體農場底貨幣收入，在第二個五年計劃各年內，從四十六萬萬盧布增至一百四十二萬萬盧布，即增至三倍以上。平均發給每個集體農場戶的貨幣數量，在第二個五年計劃期內增至三倍半。在集體農民中按勞動日分配的貨幣收入，在這幾年內已增至四・三倍，特別是在技術作物種植區裏。

人民福利增高的表現之一，就是儲蓄銀行內的存款數，已由十萬萬盧布增至四十五萬萬盧布的事實。

關於人民文化程度底增長，有下述事實來說明。在初等學校和中等學校要學習的人數，已由

二千一百三十萬增至二千九百四十萬。中等教育是特別迅速增長了，中學校五年級至七年級的學生人數增至兩倍，而八年級至十年級的學生人數，則增至十五倍。在高級學校要學習的人數，已達五十五萬人。我國大學學生人數，比德英法意日諸國共有總數還多。政治教育工作之大規模的發展，是表現於書報出版之激增，圖書館和電影網數之發展，特別是有聲電影網之大增。在我國圖書館內，蘇聯每一百個人就有七十五本書。這比德國在一九三四年時多至三倍以上。在啓爾吉茲、喀什克斯坦、土爾克曼利亞、塔傑克斯坦、烏茲別克斯坦這樣的共和國裏，就是說，在蘇維埃東方各民族中，文化建設事業是發展得最快。

在保健事業方面，也達到了巨大的成功。很好的說明，就是療養的床位數量，在第二個五年計劃期內增至一倍半。

已竣工動用的新住宅面積，等於二千六百八十萬平方公尺。應當承認，在這一方面，第二個五年計劃所規定的計劃，許多沒有完成。

在商品週轉方面，我們在第二個五年計劃各年內已達到了不小的成功。很好的說明，就是在一九三五年內，取消了購物證制和關門出售形式，首先是對於麵包，然後是對於一切其他糧食品和工業品。我們之所以能達到這一步，只是因為工業出產量之迅速增加和農業之大大的高產。國

家商業——合作社商業週轉，從四百萬萬盧布增至一千二百六十萬萬盧布。由於這個結果，集體農場市集貿易底價格，是大大降低了。不過，我們沒有完成第二個五年計劃所規定的關於降低日用消費品零賣價格的任務。可是，大家知道，第二個五年計劃底這個任務之沒有完成，是由以下一點所綽綽有餘地彌補了，就是工人和職員底工資，較之五年計劃原定數目超過得很大，而集體農場和集體農民底貨幣收入，也是迅速增長了。

爲要正確估計蘇維埃人民在第二個五年計劃各年內所完成的工作底意義，我們且把第二個五年計劃底總結，拿來和第一個五年計劃底總結比較一下。

我們理應把我們在國民經濟中和我國社會主義改造中的第一個偉大勝利——完成第一個五年計劃，——引以自豪。這個勝利，是有全世界歷史意義的事變，它震動了全世界。

而第二個五年計劃，則比第一個五年計劃更高得多。  
例如就拿這樣一些事實來說吧。

第一、國民收入在第二個五年計劃期內增至兩倍以上，更確切些說，增至二·一倍。在國民收入這一偉大增長中，就表明第二個五年計劃經濟成功之一般總結。

第二，在第一個五年計劃時期內竣工動用的新所建築工程和改造過的建築工程，等於三百九

十萬萬盧布，而在第二個五年計劃期內，則等於一千零三十萬萬盧布，即比第一個五年計劃增至二・六倍。這個事實就證明出，在蘇聯，在第二個五年計劃時期內，已達到了使國民經濟能更加高涨——而且是更雄偉得多的高涨的條件。

第二個五年計劃底成功，並不是自然流到我們面前的。我們是在堅持的鬥爭中，在克服不少困難的過程中取得這些成功。

在我們的道路上，會有過剝階級底殘餘站立着。他們死守着自己的地位，可是他們已被掃除乾淨了。不過，我們雖在國內已把階級敵人粉碎，但我們並沒有因此而取消與階級敵人鬥爭的問題。

當蘇聯周圍還存在着外部資本主義包圍時，我們還不能卸脫與它作鬥爭的責任，與它那種層出不窮的新的反蘇維埃政權的，反蘇聯的襲擊作鬥爭的責任。在最近幾年來，我們曾經大大的注意去加緊反對暗害勾當和間諜活動的鬥爭，即為最好的明證。資本主義及其——特別是——法西斯勢力，在這個鬥爭中也利用了一切，亂中也利用了最卑鄙最污濁的鬥爭方式來反對蘇聯。他們不惜採用任何手段，並為此重利用了所有一切反蘇聯者——布哈林——羅果夫——里可夫輩的蛻化變節份子及其同謀者——資產階級民族主義者，可是他們却未能阻止蘇聯底發展，甚至未能延

緩蘇聯底行進。我們已獲得階級鬥爭的新教訓，已獲得那和資本主義包圍作鬥爭，特別是和資本主義底法西斯勢力作鬥爭的新教訓。顯然的，我們一定會善於利用這個教訓，以便在多方面來加強我們去和蘇維埃政權底一切敵人作鬥爭，並為此而極力鞏固我們的國家。

我們雖是已把蘇聯內部的敵對階級掃除了，已把剝削者掃除了，可是我們還沒有一般消滅階級。工人階級還保存着，農民還保存着。這已經不是從前的工人階級了，這已經不是從前的農民了。他們在社會和國家裏的作用，已經變更了。他們的日常生活，他們的文化的道德的面貌，在很多方面都已變更了。

我們既把剝削階級底殘餘消滅，於是我們就建立了由兩個互相友愛階級——工人階級和農民——所組成的社會。在這個社會裏，已形成了自己的智識界，這智識界，現在已經不是資產階級的智識界，不是資產階級民主的智識界，而在基本上是社會主義的智識界。這個智識界，是和勞動羣衆，是和社會主義血肉相連的，它在發展和鞏固新社會和新國家的整個領導工作上起着巨大的作用。從城市與鄉村間的對立性，已被根本破壞，但這兩個階級間的重大區別，還是存在着。這個區別之所以存在，首先就是因為工人是在具有全民性質的、國家的社會主義性質的企業中工作着，而農民則是在具有合作社的社會主義性質的集體農場中工作着。所有這兩個階級——工

人階級和集體農民——都已經是社會主義社會底階級。所以，雖然領導作用仍然屬於先進的，對建立完全的共產主義社會更有準備的工人階級，但農民也不是站在消極的地位，而是在新社會建設中，在共產主義社會建設中起着積極作用。這個情形已固定於蘇聯新憲法中，而這個憲法底偉大意義，是和斯大林同志底名字密切關連而分離不開的。（熱烈的長久的鼓掌）。

這是不是說所有一切工人和所有一切農民，都已成為我國社會底先進人物呢？不是的，還是這樣說。

在工人中間，有先進份子也有落後份子，何況還有畸形兒。同樣在農民中間，有先進份子也有落後份子。當然還有比平常落後份子更壞的人。我們這個時代底先進人物，就是積極的奮不顧身的共產主義社會的建設者，就是為鞏固我們的國家而奮鬥的優秀戰士。絕大多數工農，已是自覺地跟着我國社會裏這些先進人物走。可是，甚至於在工人中間，更不待說在職員中間，小資產階級習慣還很活躍。還有不少這樣的人，他們只圖自私的多多的撈取國家的東西，至於其他事情，他們就不管了。因此必須為國家利益，為在我國企業和機關中鞏固勞動紀律而鬥爭，必須進行鬥爭去反對那些遊手好閒者、偷懶敷衍者、東奔西走者。在農民中間，也還有不少這樣的人，他們不僅不過問國家利益，而且不過問自己集體農場底利益，他們只圖自私的多多的撈取國家的和

集體農場的東西。所以在這裏就須要採取嚴重辦法來鞏固紀律和加強教育工作。除非採取這種辦法，除非加緊鞏固社會主義所有制和鞏固社會主義國家的精神來教育勞動者，那就不能把落後份子變為覺悟的積極的共產主義社會的建設者。

我們的力量之所在，就是在蘇聯指導一切的，是我國人民中的先進人物。這些人是誰呢？這些人就是覺悟的共產黨員，非黨的布爾塞維克，斯泰漢諾夫工作者，集體農場的先進份子，社會主義的智識份子，——這一切人，就是新生活底創造者！他們的數量和社會意義，是與日俱增的。

最近時期內最出色現象之一，就是在我國開展了的社會主義競賽的新形式——斯泰漢諾夫運動。從工人羣衆中走出了這樣的人物，他們作出了精進生產技術的榜樣，並很快就在整個工業中佔住了先進的領導的作用。斯泰漢諾夫工作者用自己的高度勞動生產力，以改善勞動組織為基礎，而指示了達到工業新成功的道路。這樣的運動，在集體農場中也更加擴展起來。斯泰漢諾夫式的工人，在進行自己的光榮事業時，是與先進的集體農民互相呼應着，並吸引更多的勞動羣衆跟着自己走。在資本主義之下，如斯泰漢諾夫運動這類的現象，是絲毫未曾有過，而且是絲毫不會有的。

斯大林農夫運動是第二個五年計劃中最出色的總結之一。這個運動，是證明我國人材增長，我國人材底共產主義覺悟性增長的明證，乃是担保蘇聯獲得新的更光榮成功的保證。

第二個斯大林五年計劃底總結，就是如此。

## 二 蘇聯底基本經濟任務

同志們，你們知道，成功也有自己的陰影方面。它們有時候也令人過分心醉。不可否認：在

某些情形下，我們就在現時也有用非批評態度來過份估計這些成功。因此必須認清真正的事實。

按我國工業發展的速度來說，我們確實趕上並超過了資本主義國家。按生產技術來說，我們也確實趕上並超過了這些國家。所有這兩個成績，都有巨大的意義，但這還不是我們所需要的一切。斯大林同志還在一九三〇年黨第十六次代表大會上，就已經預告說：『不可。把工業發展速度和工業發展水平混爲一談』，這是兩件完全不同的事情；『我們在我國工業發展水平上說來，是比先進資本主義國家落後的驚人的』；我們必須有很高的工業發展速度，以便『在技術的經濟的方面趕上並超過先進資本主義國家』。

雖然如此，可是在某些地方，人們竟開始忘記，在經濟方面，即按每個人口爲單位來計算工

業出產量方面，我們還是落後於某些資本主義國家。人們竟開始忘記，本來總共不過在那麼十年至十二年以前，我們才能開始把我國從其以前的低度發展水平提高了起來。人們竟開始忘記，問題是要消滅這樣一種落後於其他國家的狀況，這種落後狀況乃是革命前俄國落後百餘年的結果。而關於這一點，是無論如何也不可忘記的，我們無論如何也不可安心於已有的成績。

在蘇聯，社會主義已經建成了，但只是在基本上建成了。我們還必須做很多很多工作，以便真正保證蘇聯以必需的一切，以便我們能充分出產一切貨物，以便我們富於一切食品，以便不僅在技術方面，而且在經濟方面也把我國提到不僅不亞於最先進資本主義國家，而且比它們高得多的水平。

我們已進到新的發展時期，已進到逐漸由社會主義過渡到共產主義的時期。然而，這個到共產主義的過渡，就是說一切生產品都很豐富，而我們現在却離這種豐富程度尚遠。這個到共產主義的過渡，就是說國家底技術經濟水平已是這樣高，以至於遠遠超過任何一個在經濟上最發展的資本主義國家現時的水平。從這裏就應得出結論：在蘇聯經濟發展中，我們面前是擺着新的極重要的任務。

這些任務之所以發生，首先就是因為我們按經濟發展程度說來，即按以每個人口為單位來計

就工業出產量說來，我們還落後於那些最發展的資本主義國家。同時要知道，蘇聯人口數量是比美國人口數量多得多，是比德國人口數量多至兩倍以上，是約比英國人口數量或法國人口數量多至四倍。

我現在舉出幾個數目字來補充報告大綱。以下就是相當的統計表。

在蘇聯及幾個資本主義國家裏，按每個人口為單位來計算幾種最重要工業品出產量的比較表（蘇聯……以一九三七年為標準；其他國家……按最近公佈的統計）

單位	蘇聯	美 國	德 國	英 國	法 國	日 本
電 力 以瓦小時為單位	二一五	一一六〇	七三五	六〇八	四九〇	四二一
生 鐵 以啓羅格蘭姆為單位	八六	二九二	二三四	一八三	一八九	三〇
銅 同	右 一〇五	三九七	二九一	二七九	一八八	六二
煤 同	右 七五七	三四二九	三三一三	五一六五	一〇六五	六四三
水 泥 同	右 三一	一五六	一七三	一五四	八六	六〇

從這些數字中可以看出：按每個人口為單位計算起來，我們在電力、生鐵、銅、煤炭、水泥的出產方面是嚴重的落後了。因此除非高度發展這些生產水平，就不能保證機器製造業、國防工

業、運輸業，新工廠建築工程臻於完全的繁榮。從這些數字中還可以看出：我們在重工業發展事業方面還有許多工作要做。雖然在所有這些年份內我們會很多地關心過這些事業。不過必須指出：也有這樣一些最大的重工業部門，如煤油業，在這方面，蘇聯雖然也很落後於美國，可是却已超過德、法、意、日諸國多倍，而在後面這些國家裏，是幾乎沒有煤油出產的。

現在且拿日用消費品製造業發展水平問題來說，我們就在這裏也能看見：蘇聯在以下各種工業貨物按每個人口為單位計算的出產量方面，還覺落後，這就是棉織品、毛織品、皮靴皮鞋、白糖、紙張、肥皂以及其他某些物品。

茲又舉一表如下：

在蘇聯及幾個資本主義國家裏按每人口為單位來計算幾種最重要工業品出產量的統計表

(蘇聯——以一九三七年為標準；其他國家——按最近公佈的統計)

單	位	蘇	聯	美	國	德	國	英	國	法	國	日
棉織物	以平方公尺為單位	一六	五八		不詳	六〇	三一	五七				
毛織物	以公尺為單位	〇，六	二，八		不詳	七，四	不詳	不詳				
皮靴皮鞋	以每雙為單位	一		二，六	一，一	二，二	不詳	不詳				
紙	以啓羅格蘭姆為單位	五	四八	四二	四二	二三	八					
白 糖	同	右	一四	一二	二九	八	二一	一七				
肥 皂	同	右	三	一二	七	一〇	不詳					

雖然我們已做許多工作，雖然我國工業發展速度極快，為什麼我們在經濟上還是落後於各最發展的資本主義國家呢？

對於這個問題的回答，是很明白的。因為在不久以前，我國還是在工業方面落後得可怕的，並且因為國內人口數量很大的關係，工業品按每個人口為單位計算的出產率，會極其低微。在過

去這個短期限內，我國還來不及完全彌補從前荒廢的時間。

請大家回憶列寧還在一九一三年在當時的『真理報』上寫了一篇文章：『怎樣增加俄國每個人口底消費量？』列寧當時痛斥着資產階級報章僥倖的作家，並且說道：

『俄國仍然是一個落後得駭人聽聞的、落後得空前未有的國家，是貧窮的半野蠻的國家，按其現代生產工具裝備說來，它比英國壞至四倍，比德國壞至五倍，比美國壞至十倍』。列寧在指出這點時，痛斥俄國當時那些當權的資本家和地主們，因為他們『以其壓迫來使六分之五的居民陷於貧窮境況，使全國陷於停滯和腐化地步』。

列寧後來又再三說到這個問題。同是在一九一三年，列寧在『農民經濟中的鐵的消費』一篇論文中，把當時的俄國與匈牙利比較。他當時會引用很足借鏡的關於匈牙利經濟的事實，當時在匈牙利也如在俄國一樣，是由反動地主當權。列寧當時確定以下的情況：當時在匈牙利有二百八十一萬農戶，在其中二百五十萬農戶中，『毫無條件地是以木頭犁和木耙佔大多數，木軸車是幾乎佔有一半』。列寧立刻就補充說：『我國絕大多數農戶底窮困程度、原始程度和荒蕪程度，是比匈牙利更厲害得不可比擬的』。

當時情形確實是如此。

當時俄國工業是處在什麼水平上呢？

電力產量按每個人口為單位計算起來，在一九一三年是比美國少至十七倍，比德國少至五倍。

生鐵鍛製量按每個人口為單位計算起來，在一九一三年是比美國少至十一倍，比英國少至八倍，比德國少至八倍，比法國少至四倍。

鋼鐵鍛製量按每個人口為單位計算起來，在一九一三年是比美國少至十一倍，比德國少至八倍，比英國少至六倍，比法國少至四倍。

煤炭和褐炭的開採量（褐炭按煤炭計算）按我國每個人口為單位計算起來，在一九一三年是比美國少至二六倍，比英國少至三一倍，比德國少至十五倍，比法國少至五倍。

你們看，我國在革命以前會是處在怎樣低的水平上。當時掌權的地主和資本家，假手於沙皇政府來束縛我國人民底強大力量，不讓這些力量發揮出來。

有一件事實是值得特別注意的，就是俄國當時不僅沒有趕上各最發展的資本主義國家，而是恰巧相反，它在許多最重要生產部門方面，並且日甚一日地落後於它們。

請看生鐵產量在一九〇〇年與在一九一三年的統計數字。

帝俄生鐵產量按每個人口爲單位計算起來，在一九〇〇年是比美國低至八倍，而在一九一三年則已比美國低至十一倍。俄國生鐵產量與德國比較起來，在一九〇〇年是約低至六倍，而在一九一三年則已低至八倍。俄國生鐵產量與法國比較起來，在一九〇〇年是較低至三倍，而在一九一三年則已低至四倍了。

關於銅錢產量也是如此。

所以不言而喻的，列寧當時在上述兩篇論文中的第一篇論文中，會那樣驚心動魄和忿懣不已地寫到俄國『與日俱增的落後』，說『我們一天比一天更落後』。

就是因為這個原故，所以在十月革命前夜，當俄國被帝國主義戰爭逼到極端境地時，列寧在其所寫的『臨頭的災難及怎樣與之鬥爭』一文裏，直截提出問題如下：

『戰爭是造成了這樣無限大的危機，是如此緊張了人民底物質力量和精神力量，是給予了整個現代社會組織以這樣的打擊，以至於使人類不得不二者取一：或是滅亡，或是把本身命運信託給最革命的階級，以便最迅速地和最急進地過渡到更高度的生產方式。』

『由於許多歷史原因——由於俄國很大的落後，由於戰爭使它感覺特別困難，由於沙皇制度腐敗至極，由於一九〇五年異常生動的傳統，所以在俄國比在其他各國最先爆發革命。

革命已做到這一步，就是在幾個月以內，俄國按自己的政治制度說來，已趕上了各先進國家。

『可是這還不够。戰爭是鐵面無情的，它以毫不客氣的嚴厲態度提出問題：或是滅亡，或是在經濟方面也趕上各先進國家並超過各先進國家』。

列寧很激烈提出問題：『或是滅亡，或是在經濟方面也趕上先進國家並超過先進國家』。

大家知道，當時放在布爾塞維克面前的任務不是小的，不是容易的，但是布爾塞維克並不為困難所嚇倒。布爾塞維克黨既經握得政權，就以最大熱忱來着手解決這個任務了。我們到現時已成就不少工作。在革命以前，我國是比其他國家落後到可恥地步的，而現在蘇聯却很順利使本國工業發展水平，一年一年趕上各最發展的資本主義國家底水平。布爾塞維克的革命使俄國擺脫了那種比其他國家落後到可恥地步的情況。這個革命已把我國工業提到高度水平。然而任務尚未解決。我們就在現時也得承認我們在經濟方面還是落後，然而我們是不願意而且不會容忍這種情況的。

把列寧在十月革命前夜說過的我國基本經濟任務全盤提出，已經是時候了。實際的着手解決蘇聯底基本經濟任務：即在經濟方面，也趕上並超過歐洲最發展的資本主義國家和美國；並在最

近將來時期內就最終解決這個任務的時候已經到了。一解決這個任務，我們就把蘇聯在一切方面變成世界上最先進的國家。不僅是在政治方面，——在這方面，我們早已達到了；不僅是在生產技術水平方面，——在這方面，我們也已經達到了。一解決這個任務，我們就使蘇聯在經濟方面也佔世界第一位。那時，而且只有那時，蘇聯發展中的新時代，由社會主義社會過渡到共產主義社會的時代底意義，才會真正顯露出來。

爲在經濟方面趕上並超過有決定意義的資本主義國家，我們在實際上須要做到什麼地步呢？斯大林同志已在自己的報告中說過，我們爲此必須——例如——在生鐵出產方面做到什麼地步。我現在來重複這些數字。

爲要在生鐵出產方面超過英國，我們就應當把每年鍊製生鐵的數量提高到二千五百萬噸。這個數字，——我順便說一句，——是與第三個五年計劃規定的大綱相差不遠的，因爲按照第三個五年計劃，我們在一九四二年應出產二千二百萬噸生鐵。爲要在生鐵出產方面超過德國，我們就應當把每年鍊製生鐵的數量提高到四千萬至四千五百萬噸。你們看，這已經是規模大得多的任務了。爲要在經濟上超過美國，我們須要把每年鍊製生鐵的數量提高到五千萬至六千萬噸。你們看，這是一個巨大的任務，這個任務是大大超出第三個五年計劃範圍以外的。

### 選舉一個例子——關於電力生產問題。

在第三個五年計劃末時，按每個人口對於電力的消費額說來，蘇聯將已超過法國現時水平，可是它將還比德國水平低至一倍半，幾乎比美國現時電力消費額水平低至三倍。

為什麼我們正是在現時應當全盤提出『趕上並超過』的任務，——這難道需要解釋嗎？這是不待詳加解釋而自然明白的。

現時在我國工業中已積蓄起巨量技術，並已有可能來繼續迅速發展它。在我國已有人數衆多的幹部，這些幹部已精通技術並已準備好去進行新的更嚴重的戰鬥，以加強蘇聯底經濟實力。除此而外，在我國已最終的形成了社會主義社會，這個社會是不願意，而且不會容忍我國在經濟上落後於資本主義國家的，雖然這種落後情況乃是我國在歷史上百年來落後的結果。就是因為這個原因，所以布爾塞維克黨應當把解決這個任務放在日程上。同時，我們認為自己應該在我國積極利用和廣泛採用在現代技術和生產工藝學中，以及在科學的勞動組織方法中的一切優點。我們應當為此而在各方面去利用，按布爾塞維克主義的精神去利用其他國家底經驗。凡能幫助我們加速解決蘇聯基本經濟任務的東西，都應被我們所採納。

問題是這樣擺着：要燃燒起力求加速工業發展速度的志向，特別是力求加速重工業發展速度

的志向，因為歸根到底說來，重工業是決定整個國民經濟發展的。問題是這樣擺着：要在布爾塞維克和我國一切忠誠的人們心坎裏，燃燒起力求在最短期間內結束蘇聯經濟水平不充分現象的志向。問題就是要開展蘇聯和有決定意義的資本主義國家間的經濟競賽。問題已移到國際舞臺上去了。所以我們力求光榮解決這個新任務的志向，也應當更強大。

正如斯大林同志在自己報告中所說的那樣，為要解決這個任務，就需要時間，至少還需要十五年，還需兩三個五年計劃。第三個五年計劃的完成，在很多方面應當預決這個任務底解決。讓第三個五年計劃，成為我們在蘇聯與資本主義國家間的國際經濟競賽舞台上的勝利旗幟吧！（鼓掌）。

## 三 進一步的提高國民經濟的計劃

第三個五年計劃，是第二個和第一個五年計劃底繼續。這個計劃，是以進一步發展那同一個布爾塞維克總路線為基礎的。在這個計劃內，澈底實行着使蘇聯進一步工業化的路線，而蘇聯工業化乃是我們過去經濟成功底基礎，是國民經濟進一步的高漲、更加雄偉的高漲底保證。

第三個五年計劃，保證國民經濟一切部門底巨大高漲。往上進展得特別迅速的，是我國的工業，而首先就是重工業和國防工業。這計劃保證各民族共和國一切經濟區進一步的發展，同時在應有程度內計算到有決定意義的全國任務，在這個計劃內，根據基本路線而銜接國民經濟各個部門底發展，並預定造成必要的經濟儲存和準備。在已增大的蘇維埃經濟底宏大規模之下，如果在各相當工業企業和鐵路方面沒有充分數量的儲存——例如燃料，那就不能照常工作和按有計劃的發展道路前進。可是我們不僅要有供給目前需要的儲存。除此而外，我們還要有國家的燃料、電

力、工業貨物和糧食品的儲存，更不待說，要在應有程度內發展鐵道運輸業以及其他各種運輸業了。這一切的必要，是無須證明的，特別是因為我們應該保證蘇聯國防底需要。

在代表大會前夜對於第三個五年計劃提綱的討論中，曾發表不少的重要意見，並提出一些修改和補充。其中有一部分意見，在最終通過第三個五年計劃提綱時是可以採納的。至於說到集體農場問題，那末顯然是必須採納某些對於提綱的補充，關於這一點，我往下還要說到。

第三個五年計劃，應當特別注意到在第二個五年計劃執行中的某些缺點。而電氣業方面的情形，就可引來做例。

大家知道，在第二個五年計劃時期內，電力出產計劃是幾乎完成了的，——完成了百分之九六。可是，另一方面，大家也知道，電站建築計劃只完成了一半，——只完成了百分之五五。所以，在第二個五年計劃時期內，電力出產量底增加，是由於在某種程度內過分緊張利用電站。這種情形，顯然是不經常的現象。這種情形，只有在國民經濟發展底設計工作本身中有嚴重缺點時，才能發生，而保證有充分電力，這對於國民經濟底發展，簡直是有決定意義的。

也許有人會說，這裏的問題，與其說是在於設計工作底缺點，倒不如說是在於計劃執行工作底缺點，電站建築工作底缺點以及在於電氣裝置品製造工作底落後。可是這種議論是不能認為是

正確的。設計工作如果不顧及計劃執行的進程，則這種設計工作就不能算是良好的設計工作。這種脫離實際生活的研究室的設計工作，是沒有多大價值的。不可把設計工作歸結為編製一大堆數字表而不管計劃執行情形如何。在數字表本身看來，我們的計劃完成與否，當然是不關痛癢的，可是在進行着計劃經濟的我們看來，這就遠非不關痛癢了。我們之所以需要計劃，是為着在進行經濟工作中有正確的路線。我們需要有按各部門和各區域，按各年份和按更短時期的計劃，同時要正確銜接着各個部分和計劃的執行期限。根據實際執行計劃的結果，必須給個別部門、個別區域以及計劃執行期限以修正。我們之所以需要計劃，是要審查我們經濟工作進行狀況。而如果計劃不與審查執行情度的工作聯繫起來，那它就會變成紙上真文，變成空架子。這是與我們一切經濟機關，與我們整個經濟工作都有關係的。我們既認真進行對於計劃執行情度的審查，那我們就會改善經濟工作以及計劃本身編製工作。

我們有些人，沒有充分注意到對於計劃執行情度的審查。而這種情形，就往往被我們的敵人利用去達到自己的暗害目的。必須消滅這種情形，而那時我們的計劃就會在我國經濟生活中起着更大的作用。我們在設計方面的工作已有某些改善，可是無論是國家計劃局也好，無論是各人民委員部也好，都還須按這個方向去做很多的工作。

我現在就要說到第三個五年計劃底個別問題。

按第三個五年計劃規定，我國國民收入應由九百六十萬萬盧布增至一千七百四十萬萬盧布（按一九二六——一九二七年度價格計算），即增至一·八倍。這在大體上，是和最初兩個五年計劃時期內國民收入增長速度相當的。在第一個五年計劃時期內的國民收入，也是增至一·八倍；在第二個五年計劃時期內，它增至二·一倍。可是按其實在份量說來，國民收入在第三個五年計劃時期內的增長額，將比以前各年多得多。例如，在第一個五年計劃時期內，國民收入增長額是等於二百零五萬萬盧布，在第二個五年計劃時期內——是等於五百零五萬萬盧布。這樣，在總共兩個五年計劃時期內，我國國民收入是增加了七百一十萬萬盧布。你們看，這並不算少。可是按第三個五年計劃規定，國民收入增加額，應等於七百八十萬萬盧布，即多過於最初兩個五年計劃總共的數目。

我現在就要說到國民經濟各個部門。

## （一）工業

蘇聯工業在一九四二年，即第三個五年計劃最後一年度的出產總量，規定為一千八百萬萬盧

（按一九二七—一九三七年度價格計算），而在一九三七年則為九百五十五萬萬盧布，即增加百分之八八。這樣，工業出產量在第三個五年計劃時期內的增長額，是等於八百四十五萬萬盧布，即大大超過最初兩個五年計劃總共增長的數目。在這個計劃完成時，我國工業出產量將約比戰前多至十五倍。

工業出產量每年平均增長速度，規定為百分之一三·五，即稍許少於第二個五年計劃時期內的每年平均增長額。不過要注意一點，就是到第三個五年計劃終結時，工業出產量每個增長百分之一，將等於十八萬萬盧布，而在第二個五年計劃終結時，則是九萬五千萬盧布。

按照計劃，日用消費品出產量每年平均增長額，是規定為百分之十一，而生產工具出產量每年平均增長額則規定為百分之十五。結果，消費品出產量到第三個五年計劃終結時應增至一·七倍，而生產工具出產量則應增至兩倍，這樣就把生產工具出產量在整個工業出產量中的比重，由第二個五年計劃終結時的百分之五八，提高到第三個五年計劃終結時的百分之六二。由此可見，計劃是規定使日用消費品製造業按巨大速度發展，同時並使重工業按更快速度發展。

請看生產工具製造業各最重要部門方面的基本大綱：

生產工具製造業出產量增長情形的統計表

生產工具底生產（按一九二六—一九二七年度價格計算，以十萬萬盧布為單位）

其中：

(一) 機器製造業和冶金業（以十萬萬盧布為單位）	二七,五	六二,〇	二三五
(甲) 金屬裁切機（以千架為單位）	三六,〇	七〇,〇	一九四
(乙) 幹線火車頭（以一概化為『E』型和『F』型計算，以一輛為單位）	一五八一	一〇九〇	一三二
(丙) 貨車（以千輛為單位）	五八,八	九〇,〇	一五三
(丁) 汽車（以千輛為單位）	二〇〇,〇	四〇〇,〇	二〇〇
(二) 電力（以十萬萬瓦小時為單位）	三六,四	七五,〇	二〇六
(三) 煤炭（以百萬噸為單位）	二二七,三	二三〇,〇	一八一
(四) 煤油連同煤氣（以百萬噸為單位）	三〇,五	五四,〇	一七七
(五) 泥炭（以百萬噸為單位）	二三,八	四九,〇	一〇六
(六) 生鐵（以百萬噸為單位）	一四,五	三三,〇	一五二

一九三七年 一九四一年 一九四二年  
比一九三七年與一九四三年的百分數

- (七) 銅(以百萬噸爲單位) 一七,七  
 (八) 軌鋼同鐵管和由翻砂製成的模型物 一三,〇 二二,〇 二六二  
 (九) 化學品(以百萬噸爲單位) 五,九 一三,四 二二七  
 (一〇) 水泥(以百萬噸爲單位) 五,五 一〇,〇 一八三  
 (一一) 實用木料產出額(以百萬立方公尺爲單位) 二二,一,三 二〇〇,〇 一八〇  
 (一二) 鋸木(以百萬立方公尺爲單位) 二八,八 四五,〇 一五六

我現在把消費品製造業方面的基本大綱也列舉如下：

日常消費品製造業出產量增長情形統計表

	一九三七年	一九四二年	一九四二年與一九三七年對比的百分數
消費品出產量(按一九二六—一九二七年度價格計算，以十萬萬盧布爲單位)	四〇,三	六八,〇	一六九
(一) 紡織工業人民委員部	八,五	一三,四	一五七
(二) 輕工業人民委員部	六,七	九,八	一四七
(三) 漁業人民委員部	〇,八	一,四	一六九

(四) 肉及乳類工業人民委員部	二二九	六二一	二〇六
(五) 食品工業人民委員部	九二一	一五九〇	一六四
(六) 採辦事宜人民委員部	一九九	二二八	一四二
(七) 工業合作社(按一九三二年 價格計算)	一三九二	二六九四	二〇〇

按 各 種 產 品 計 算

(1) 紙張(以千噸為單位)	八三一，六	一·三〇〇，〇	一五六
(2) 棉織物連同生貨(以百萬公尺為單位)總計	三·四四二，四	四·九〇〇，〇	一四二
(3) 毛織物(以百萬公尺為單位) 總計	一〇五，一	一七五，〇	一六七
(4) 皮鞋(以百萬雙為單位)總計	一六四，二	二三五，〇	一四三
(5) 砂糖(以千噸為單位)	二·四二一，〇	三·五〇〇，〇	一四四
(6) 鹽類(以百萬標準噸為單位)	八七三，〇	一·八〇〇，〇	一〇六

在第三個五年計劃時期內，應超過工業平均高漲速度而發展的，有以下這樣的部門，如機器製造業，電力，化學工業，上等鋼以及其他某些部門。

工業工作人員在保證第三個五年計劃完成方面的基本任務，有如下述：

(甲) 關於機器製造業、黑色與有色金屬冶金業。任務就在於加緊發展機器製造業，並因此而保證工業本身、國民經濟其他部門以及國防底技術武裝有更加强大的增加。爲要加緊發展機器製造業，就一定要進一步的大大提高以下各個部門——第一，黑色金屬冶金業：生鐵、鋼、軋鋼，上等鋼；第二，有色金屬冶金業：銅、鋁、鋅、鉛以及其他有色金屬。蘇聯底基本經濟任務——要在經濟方面也趕上並超過最發達的資本主義國家的任務，最大的是依賴於在解決這些任務中的成功。

講到關於進一步發展機器製造業的任務時，必須着重指出技術政策。諸問題底特別重要性。我們並不是需要隨便一種機器製造業；我們是需要發展那完全站在世界技術各主要成績水平上的先進機器製造業。例如，我們不是需要隨便增加機架出產量，我們是必須保證在機架製造業方面堅決提高那生產能力高的和專門的機器，特別是自動機和半自動機之比重。關於其他各種機器製造業，也是如此。我們不應當讓我國機器製造業落後於現代技術底水平，落後於現代技術成就，而如果我們在這件事情方面自安和自傲，那我們就不免會讓我國機器製造業落後於這個水平，落後於這種成就了。必須使蘇維埃機器製造業方面的技術政策，完全適合於現代世界技術底水平。

(乙) 關於燃料和關於蘇聯底電力基礎。任務就在於用布爾塞維克的速度，來推進那在近

幾年來陷於落後的燃料出產，特別是煤炭和煤油開採事業，迅速擴展電站建築工程和電氣裝備品製造工作。必須使燃料基礎和電力基礎發展速度，不僅不落後於工業高漲和國民經濟高漲的速度，而且走在它們前面，並造成堅固基礎來繼續發展它們。必須消滅現在煤礦井和煤油田建築工程方面，以及在泥炭和頁岩開採方面的落後的現象。除非堅決和最迅速在國內一切基本經濟區裏發展電站建築工程，煤炭、煤油以及一般燃料基礎，那就不能解決在發展國民經濟方面的其他巨大任務。除非如此，那就不能保證有執行第三個五年計劃的健全基礎。爲要不容許以巨量燃料轉運重擔加在運輸業身上，就必須保證在莫斯科附近產煤區，在烏拉山各區，在遠東以及在中央亞細亞一帶以高速度發展採煤業。必須把在伏爾加河和烏拉山間的區域裏建立新煤油田——『第二巴庫』這個事業，當作首要的刻不容緩的國家任務。必須消滅那在利用瓦斯方面的落後情況，廣泛加緊利用天然瓦斯和人造瓦斯，加緊實行煤炭的地下氣化工作；在電站建築工程方面，應堅決實行建築小電站和中等電站，熱力電站和水電站，並大大發展小電站。

(丙) 關於化學工業。任務就在於加速推進化學工業，並使國民經濟化學化，而這在我國是有着無限可能和最好的前途。在這裏把幹部集合起來，並使其集中注意於一定目標，是很重要的。應當把化學家，工程師、技師以及工人們好好組織起來，並廣泛的吸收科學界人們來參加發

展化學工業和採用完善手續的專精，這樣來保證『第三個五年計劃是化學的五年計劃』這一口號底實現。

(丁) 關於日用消費品底生產。任務就在於儘量擴大日用消費品底生產，發展輕工業，食品工業以及地方工業底一切部門。必須多方加速提高紡織工業，在這個工業方面，原料——棉花——是遠遠超過工業的製造。各地方黨組織、蘇維埃組織、職工會組織，應最高限度參加這個工作，以便大大加速提高日用消費品底生產。

(戊) 關於以下一類工業部門，——這類部門是特別落後了——如林木工業、建築材料製造業，漁業以及其他某些部門，必須採取嚴重而緊急的辦法。應當採用先進技術和保證正確勞動組織，同時實行有組織地獎勵先進優秀工作者，這樣就能保證順利解決那關於消滅這些部門落後情況的任務。

(己) 關於一切工業部門，必須：

第一、提高領導者——共產黨員和非黨員——對於自己所擔負工作的責任，要他們在工作中表示真正的布爾塞維克的事業性，而按照這個精神，挑選幹部和實際審查執行程度，時時都是領導者注意底中心；

第一、加緊為提高勞動生產力、為鞏固勞動紀律、為發展社會主義競賽和斯泰漢諾夫運動而奮鬥；

第三、力求減低工業品的成本，多方力求在一切工業部門中提高產品質量。

在最近時期內所實行的各工業人民委員部改組辦法，就是說把它們分小，這就使各工業人民委員部領導機關更接近於各企業，並應在進一步提高我國工業方面起着積極的作用。

## (二) 在農業方面

第三個五年計劃，規定使整個農業出產量由第二個五年計劃終結時的二百零一萬萬盧布（按一九二六——一九二七年度價格計算），增至第三個五年計劃終結時的三百零五萬萬盧布，即增加百分之五二。

農業各個部門是如何增長呢？

關於穀物作物，計劃規定把收成率增加百分之二七。這就是說，到第三個五年計劃終結時，我們應當收穫約近八十萬萬普特穀物。這個任務是不是力所能及呢？是的，是力所能及的。這只要從以下一件事實中就可看出，就是還在一九三七年時，我們——按最後統計看來——就已得到

七十三萬萬四千萬普特的穀物收成。於是我們在基本上就完成了斯大林的委託——保證有七八十萬萬普特穀物收成。如果我們將好好的工作，那我們就一定會把關於收穫八十萬萬普特穀物的委託，也完全完成。為要估計上述關於穀物作物收成的統計數字，那就必須記起以下一點，就是在戰前時期五年中，每年平均收成只稍許多於四十萬萬普特。

關於技術作物，第三個五年計劃為一九四二年規定如下大綱：生棉花出產量——三千二百九十一萬公担，而水田棉花收成率，每海克志面積出產為十九公担，這就是說，出產量增加百分之二八；甜菜收穫量——三萬萬公担，其收成率，每海克志出產為二百五十公擔，這就是說，出產量增加百分之三七·二；亞纖維雜出產量——八百五十萬公担，其收成率每海克志出產為四·六公担，這就是說，出產量增加百分之四九。必須提高如下各種農作物產量，如向日葵、芋頭、玉蜀黍、橡皮植物、新纖維植物。園圃業和葡萄種植業應當大大高漲。必須使溫帶農作物、茶葉種植業、柑果種植業、蠶絲業更加大大高漲。須要在大城市週圍建立蕃薯、菜蔬的基礎和牧畜業基礎，以便完全保證用蔬菜和蕃薯來供給這些城市，而在有可能時，並且用牛乳和肉類來供給這些城市。

在我國農業中，已造成非常順利的條件來提高集體農場的勞動。在這一方面，關於我國種棉

業的例子，是特別值得注意的。只須國家按斯大林同志發起而於一九三五年規定特別獎金來鼓勵那些多交納棉花者，於是我們在很短時間內，就達到了巨大的成功。的確，在一九三四年時，蘇聯全國棉花收穫額、總共還只等於一千二百萬公担，而在一九三六年，它却已等於一千四百萬公担。在兩年當中，棉花收穫額就增至兩倍。這並不是什麼偶然的高漲，因為在以後各年內，棉花收成率和收成總量，也是不斷增長了。

以下就是關於烏茲別克蘇維埃社會主義共和國在最近五年內棉花產量的詳細數字，而該共和國乃是蘇聯境內的基本產棉區。

烏茲別克蘇維埃社會主義共和國境內生棉花收穫率及其收成總量統計表

年 份	一九三四年	一九三五年	一九三六年	一九三七年	一九三八年
收成率（由每個公擔數目）	七，九	一一，六	一六，二	一六，一	一六，四
收成總量（以千公擔爲單位）	七三八〇	一〇八二八一	一五一六一	一五二七九	一五〇四一

從這些數字中可以看出，在烏茲別克斯坦，棉花收成率在最近這五年以來是如何增長了。

烏茲別克斯坦由每海克忘面積所產棉花，在一九三四年是等於七・九公担，在一九三五年是等於

一一・六公担，在一九三六年是等於一六・二公担，在一九三七年是等於一六・一公担，在一九三八年是等於一六・四公担。這已經不是個別人或個別工作者集體底成功。這是烏茲別克人民底勝利，烏茲別克人民已用事實表明在我們集體農場裏蘊藏有怎樣巨大的力量。（鼓掌）。

由於同樣的情形在阿什哈巴、土爾克曼尼亞，塔傑克斯坦，以及除此而外，在烏克蘭也有這樣的產棉成功，於是現時在我國，棉花問題已經解決了。蘇聯紡織工業不僅具有充足棉花供給，而且已經來不及完全製造這些棉花。如果沒有集體農場，那就不會有這樣的奇蹟。（鼓掌）。可是集體農場制度，既以國家用農業機器、拖拉機、礦質肥料來幫助它為倚據，却把事情引入完全新的軌道了。

關於棉花的實例，應迫使農業中所有一切工作人員來思索考慮。這個實例指明，在我國已造成了非常順利的條件，來提高農業中的勞動生產力，——當然不僅是在棉花種植業方面，——而這些條件是從前所未有的。自從各集體農場已經強固時起，它們就開始把自己發展農業方面的真正力量表明出來了。所有這一切，都是證明：第三個五年計劃在農業方面的巨大任務，是可以而且應當有保證的。

為進一步發展我國農業所必要的基礎，就是：

第一、使農業進一步機械化，使機械化週全完備，一定和完全保證拖拉機以各種被拖拉曳的農具，推進技術作物種植業底機械化事業；

第二、加緊實行農藝設施並特別關心於改善種子的工作；

第三、農業中實行正常施肥辦法，提高礦質肥料供給事業，並一般在農業中廣泛利用化學品；

第四、過渡到正常輪耕制，因而也就是說在應有程度上整頓土地整理事業。

第三個五年計劃所規定的畜牧業出產量增長速度，比農作物出產量增長速度更高。在第三個五年計劃時期內，馬匹數量應增加百分之三五，牛應增加百分之四〇，豬應增加百分之一百，羊應增加百分之一一〇。畜牧業之所以能這樣迅速增長，其基本前提，就是在於按計劃所規定，飼料基礎，將大大增長。用來種植飼料作物的耕地面積，將由一千零六十萬海克志，於第三個五年計劃終結時增至二千三百六十萬海克志，即增加百分之二二三。既然穀物問題已經最終解決了，於是在第三個五年計劃時期內，蘇聯就應把畜牧業問題也最終解決。

我們的蘇維埃農場在第三個五年計劃時期內，應當完全變為具有高度生產能力和高度合算性的農場。它們應當在事實上成為模範農業底榜樣。

將於今年開幕的全蘇聯農業展覽會，應當在農業發展中起着巨大的組織作用。農業所有一切部門中的先進者，都將參加這次展覽會。可是，問題不僅在此。為決定誰能獲得參加全蘇聯農業展覽會的權利起見，特為集體農場、機器拖拉機站、蘇維埃農場以及農業各種工作人員規定了一定的指標，並按各農作物、各部門、各農業地帶為單位而把這些指標分別起來。這些指標是這樣規定的，就是如果所有一切集體農場和蘇維埃農場都完成這些指標，那我們就能保證不僅完成，而且超過三個五年計劃在農業方面的規定。這樣，全蘇聯農業展覽會就供獻出整個農業發展綱領。這次展覽會，將使大家都知道在全蘇聯範圍內的農業中的先進者，使大家都知道其優秀的工作榜樣並普遍的散佈起來。這次展覽會應在各集體農場間、各機器拖拉機站間、各蘇維埃農場間，各區間、各州間、各共和國間引起競賽。它能够而且應當在組織農業進一步發展和執行第三個五年計劃各種規定方面，起着巨大作用。

還有一個大問題，我要簡略說及，這就是集體農場問題。

我們有人往往十分忽視集體農場領導方面的組織工作。所以不是偶然的，在最近以來，我們須實行數種辦法來剷除那種違背『農業勞動組合章程』的現象。人們有時竟把集體農民個人副業底利益和集體農場底利益對立起來，這當然不無異己份子和直接暗害份子底影響。而其實在農民

方面，却只有一條可靠道路來進一步改善本身的生活，這條道路就是布爾塞維克主義的鞏固集體農場的道路。（鼓掌）。必須剷除那種違背『農業勞動組合章程』的現象，必須使集體農民底屋旁園圃土地和個人牲畜數量適合於一定限額，使大家都以關心集體農場財產，關心鞏固集體農場為第一位。那時，集體農民底個人副業也會正確發展。為使農業進步發展、為使我國產品豐富、為使一切集體農民都過着富裕文化生活的道路，就在於此。集體農場紀律和勞動生產力問題，也往往被完全廢弛了。難道不應當提出這樣一個問題，就是現在集體農場裏，有不少這樣的集體農民，——他們名義上是叫作『集體農民』——，這些集體農民一年到頭，連一天也沒有在集體農場裏作工，或者是爲着『裝飾門面』而在集體農場裏作什麼二三十天工，——這種情形，是否正常呢？這是不是真正的集體農場呢？他們是不是應當享受國家爲集體農場及集體農民所規定的一切優先權呢！還有一個問題，在集體農場要成立生產組，這在提高勞動生產力和在發展農業方面已起了巨大作用。這種生產組制度，暫時還只在一小部分集體農場裏推行。而其實，這件事情已被經驗所證實，所以要求在集體農場裏廣泛推行。根據這幾點意見，我認爲必須給第三個五年計劃提綱加進一些補充。

### (二二) 運輸業和郵電業

因為蘇聯國民經濟普遍的偉大的發展，和遙遠區域廣泛的捲入國內經濟生活，於是就向運輸業，特別是向鐵路運輸業提出新的巨大的要求。只要舉出一個例子就够了，就是在一九三七年度的運載總額中，百分之九〇是由鐵路運輸業所執行的，百分之八是由河道運輸業所執行的，只有百分之二是由汽車運輸業所執行的。

按第三個五年計劃規定：鐵路運載額應由三千五百五十萬萬噸公里，即增加百分之四四，而運載總額則增加百分之五一。同時，工業和農業底出產總量，在這時期內應增加百分之八二。從這裏就得出結論，就是我們應當採取堅決辦法來減輕鐵路運輸業底載重負擔，並改善河道運輸業和汽車運輸業底利用。同時，從這裏又得出結論，就是必須大大減少那些重疊的運載和某些遠道運載。在工業農業和建築業計劃得當之下，我們將能以在當地組織相當生產部門的方法來減少很多轉運。這裏所指的，就是發展地方採煤事業，終止那由西伯利亞向我國歐洲部分轉運木料的現象，禁止把蕃薯和菜蔬從甲省運到乙省以及其他等等。

另一方面，必須更加大大加強鐵路運輸業底技術基礎。我國按每一公里鐵道為單位計算的鐵

路載重額，是比較高的。例如，美國按每一公里鐵道為單位計算的每年鐵路載重額，是等於一百九十九萬噸貨運，而在我們，還在第二個五年計劃終結時就已等於四百二十萬噸。由此可見，我國鐵道車頭車箱以及其他運動的組成部份等，是比較利用得更強度得多。關於這一點，是在關於鞏固鐵路底物質技術基礎的計劃中所必須顧及的。應擴展鐵路建築工程，以保證約有一萬一千公里的新鐵路竣工動用，而在第二個五年計劃內，則為三千公里。按計劃規定，應築成的第二條夾軌長度，等於八千公里；應實行電氣化的軌道長度，等於一千八百四十公里。機關車總數應增加七千三百七十個，其中主要是由於強力的火車頭底增加，以及特別是由於那種凝集機火車頭底增加。在車輛總數中，應增加十七萬八千輛四軸貨車和一萬二千個客車。必須給三十萬個車箱裝備自動接合機，給二十萬個貨車裝備自動制動機。

必須立刻實行消滅河道運輸業落後現象，和增加它在國民經濟供應中的作用，特別是在轉運以下各種普通貨物連載中的作用：木料，穀物，煤炭以及煤油。

北海航道在第三個五年計劃時期內，應變成為經常通行的海路幹線，以保證與遠東的經常交通。

汽車運輸業底意義是迅速提高着。汽車數量將由五十七萬輛，於第三個五年計劃時期末時增

至一百七十萬輛。在第三個五年計劃時期內，應造就一百萬個汽車駕駛員。必須大大改善所有汽車底利用。

我國民用航空業也是迅速增長着，可是它也許有一個缺點，就是它的工作還有些分散。它必須把自己的工作集中在基本的國家路線上，並把航空線底技術設備提到應有的高度。

在我國條件下發展郵電業，實有巨大的國家意義。可是在這一方面，生產技術基礎是很廢弛了，而且技術政策也是沒有充分週密考慮。必須認真注意於組織和改善郵電業。

在第三個五年計劃時期內，運輸業和郵電業方面的工作人員擔負有巨大的責任——務須更加發展這些部門，根據現代要求來提高它們的技術設備，改善整個事業底組織。

#### （四）資金建設工作

爲要實現第三個五年計劃時期內的國民經濟偉大發展計劃，就要在相當程度內發展新建設工程。

第三個五年計劃時期內的投資總量，規定爲一千八百一十萬萬盧布，而在第一個五年計劃時期內則爲一千一百五十萬萬盧布，在第一個五年計劃時期內爲五百一十萬萬盧布。這樣，在第三

三個五年計劃時期內的投資額，是超過第一個和第二個五年計劃總共的數量。

投資方向是怎樣呢？

「大半，即一千零三十六萬萬盧布是用去發展工業，就是說比在第二個五年計劃時期內增加百分之七六。從上述總數中，投入生產工具的製造業者，等於八百七十二萬萬盧布，而投入消費品製造業者，則等於一百六十四萬萬盧布，這就是說，幾乎比第二個五年計劃時期增至兩倍。

國家投入農業的資金，等於一百零七萬萬盧布。其中投入機器拖拉機站者，將超過五十萬萬盧布。除此而外，還須計算到各集體農場自己所投進的貨幣和自然品。

投入通輸業的資金，等於三百五十八萬萬盧布，而在第二個五年計劃時期內則為二百零七萬萬盧布，或者說增加百分之七三。而投入鐵路運輸業中的資金，則增加百分之八二。

現在我們就來看看，由於這些投資的結果，將有什麼東西竣工動用？

按計劃規定，在第三個五年計劃時期內竣工動用的新建的企業和改造過的企業，是價值一千八百二十萬萬盧布，而在第二個五年計劃時期內，則為一千零三十萬萬盧布，在第一個五年計劃時期內則為三百九十萬萬盧布。由此可見，甚至計算到近幾年來建築成本漲價的事實，則在第三個五年計劃時期內竣工動用的生產能力，也將比在前兩個五年計劃時期內總共的數量還多。（鼓

掌）。

這個資金建設工作的大綱和關於新企業及改造過的企業竣工動用的計劃，將保證蘇聯底生產技術基礎更加大大增長，並在國民經濟各最重要部門中造成相當的後備生產能力。別的不說，只說工業固定基金將增至兩倍這一點就够了。

至於說到各個工業部門中的生產能力增長額，那末情形就是這樣：在電站方面，從八百一十萬瓩底小時增至一千七百二十萬瓩小時，就是說增至兩倍以上；在採煤工業方面，增至一·七倍，結果到第三個五年計劃終結時，燃料人民委員部所轄礦井產煤能力將增至二萬八千五百萬噸；在煤油製煉方面，增至一倍半；在生鐵出產方面，增至二千五百萬噸；在製鋼方面增至一倍半；在製銅方面，增至二·四倍；在製鋁方面，增至三倍半；在水泥出產方面，增至一倍半；在汽車工業方面，增至二·四倍；在棉織業方面（錠子），增至一倍半；在織布機出產方面，增至五倍半；在紙張製造方面，增至一倍半；在自動車輪出產方面，幾乎增至三倍。

從個別最大工業建築工程中，我現在指出下列各個工程。在伏爾加河和烏拉山間的區域中，建築著「第二巴庫」，而且在第三個五年計劃時期內，應在這裏建立能採掘七百萬噸煤油的生產能力。我請你們記起一骨事實，就是巴庫在一九一三年所出產的煤油，是七百七十萬噸，在庫畢

謝夫區裏，建築着世界上最大的建築物——兩個水電站，其總共出產能力，是三百四十萬瓦小時。這兩個水電站將解決關於灌溉伏爾加河東岸乾燥土地，和保證這些土地有固定的高度收成的問題，同時並提高伏爾加河與卡瑪河中的航運事業。我們現時正解決著關於建立海洋艦隊的巨大國家任務，這也要求建立新的強有力的造船業基礎。在第三個五年計劃時期內，將把莫斯科汽車工廠和高爾基汽車工廠建築工程完成，將把馬格尼托高爾斯克聯合冶金廠建築工程完成。在第三個五年計劃時期內，在全國各地竣工動用的新巨大工業企業、中等工業企業和不大的工業企業，將不是以百數計，而是以千數計，而這些企業底建築工程，現時是在所有一切工業部門方面廣泛的開展着。

在農業方面，實行建立一千五百個機器拖拉機站。供修理拖拉機、康拜因機以及其他農業機器用的修理場所，應大大加強。在蘇維埃農場裏，應把畜牧業建設工作特別加紧擴展起來，同時應採取相當辦法來把水料供給手續機械化，以便完全保證文明的飼養牲畜。在灌溉事業和其他土地改善事業方面，將把下述一類巨大工程完成：瓦赫希工程，科爾希達工程，涅維諾諾夫斯基運河，摩爾加布沙漠地。

大家知道，建築業方面的巨大缺点，就是建築材料之不夠。計劃規定要大大改善這方面的情

形。新的人民委員部——建築材料人民委員部——將應開展巨大工作，特別是應發展標準建築零件和標準建築機械底出產。

在建築計劃中應大大注意關於按我國各經濟區來分佈建築工程的問題。

計劃是根據下述方針出發：為適合國家基本利益而使工業更接近於原料出產地和消費區域，並藉以加速消滅各種不合理的和過分遼遠的轉運，並促使蘇聯那些經濟落後區域向前發展。

在蘇聯各基本經濟區域裏，必須保證經濟混合的發展，為此目的必須在其中每一區要組織燃料採掘事業和以下各種產品底生產：如水泥、雲花石膏、化學肥料、玻璃、輕工業和食品工業的日用製造品，其出產數量，應能保證這些區域底需要。在每個共和國裏，在每個邊疆和每一州裏，都應當出產這樣一些到處都大批需要的食品：如蕃薯、菜蔬、牛乳品、麵粉、糖果、啤酒以及下列各種工業貨物：如雜貨、縫紉工業產品、傢具、磚瓦、石灰等等。另一方面，對於莫斯科、列寧格拉以及其他某些最大工業中心，必須嚴格禁止建築新企業。最後，不可容許在建築新工廠時實行這樣一種狹隘的專門化，這種專門化是預定由一個專門工廠來供給全國各區以某一種產品。這個弊病，此刻在計劃裏尚未完全剷除。而這種荒謬的公式主義，是必須在建築工程計劃中堅決剷除的。

蘇聯東部各區，首先就是遠東，以及位於國內腹地的區域，是處在特別的情況中。在第三個五年計劃內的建築計劃中，是給這些區域以特別巨大的注意。

根據遠東底實例就可特別明白看見，如果不混合的發展我國各基本經濟策源地，那就不能保證最重要的國家利益。遠東應當在自己本地出產一切必要的燃料，以及——在可能限度內——金屬和機器，水泥，木料以及一般建築材料，同樣應在自己本地出產多數難於轉運的食品工業產品和輕工業產品。當然，遠東應完全保證自己以蔬菜和蕃薯，並一般的要堅決實行發展農業，完全消滅自己在農業方面的缺陷。現在遠東正開展着巨大的工業建築工程，並在加緊建築鐵路。在第三個五年計劃時期內，貝加爾——黑龍江鐵路幹線，將局部竣工動用，這條幹線，使在遠東邊疆和西伯利亞間更有一個新的強有力的交通線。我們認為，遠東邊疆是蘇維埃政權在東方的强大前哨，它要求我們去多方更加鞏固它。（熱烈的鼓掌）。

第三個五年計劃更大提高伏爾加河流域底經濟作用。成立那與『第二巴庫』相似的煤油基礎，建築幾個最強大的水電站，更加上廣泛灌溉伏爾加河東岸區和大大提高伏爾加——卡瑪河道輸作用的前途，一一這樣就把這個區域變成強大的經濟策源地，在這裏，將開展巨大的新的工業建築工程並保證整個農業底巨大發展。

計劃保證各民族共和國和各民族州進一步的經濟發展和文化發展。從個別例子中，可以指出加盟各共和國內的下列巨大建築工程。在烏克蘭蘇維埃社會主義共和國裏，克里伏羅格冶金廠，和扎波羅依治金廠建築工程，正在完成。在白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國裏，白俄羅斯國家區電站的第二批底建築工程，應當竣工；泥炭採掘的巨大工程應當開展。在阿什倍靈蘇維埃社會主義共和國裏，民吉權烏爾水電站應當開始建築，民哲萬——朱爾夫鐵路和第二批巴庫自來水管應建築完竣。在喬治亞蘇維埃社會主義共和國裏，科爾希達窪地排濫工程應當竣工，黑海鐵路建築工程以及梯比里斯聯合編織廠建築工程應當完竣。在亞美尼亞蘇維埃社會主義共和國裏，卡拉吉爾水電站工程和人造橡皮廠『蘇維埃普寧』(Soypran)建築工程應當竣工。在烏茲別克蘇維埃社會主義共和國裏，啓爾齊克水电站建築工程和塔什干花布竹布聯合紡織廠建築工程應當竣工，舍拉夫鄉貯水池建築工程應當開始。在塔傑克蘇維埃社會主義共和國裏，瓦赫希灌溉系統和斯大林拉巴德外衣內衣聯合縫紉廠建築工程應當完竣。土爾克曼蘇維埃社會主義共和國裏，阿希哈巴德電站建築工程應當完竣。在喀什克蘇維埃社會主義共和國裏，巴爾哈希製銅聯合廠建築工程，古里也夫——馬卡特——卡斯察格爾煤油導管建築工程，應當完竣；阿克冒林斯克——卡爾塔里鐵路，應當建築。在啓爾吉茲蘇維埃社會主義共和國裏，康特——雷巴契鐵路建築工程和邱依斯克

灌溉系統建築工程應當完竣。同時，基本方針——使我國各經濟策源地混合發展的方針——之實現，將大大促使各民族共和國、各邊疆、各州底經濟基礎在各方面鞏固起來。

計劃要求堅決放棄那種醉心於建築巨大企業的觀點，這種觀點，簡直成了某些經濟工作人員底病症；計劃要求澈底轉變到在國民經濟所有一切部門中——從電站起——建築中等企業和不大的企業。其所以必須這樣做，是爲着加速建築工程期限和加速竣工動用新生產能力，以及爲着按我國各基本經濟區域來分佈新企業。這方面，不大的電站和中等電站底建築，應起引導作用。在我國有很多這樣的例子，就是我們因陷入巨大企業底建築工程，竟過分耗費巨量經費，可是却豈有此理地延緩着建築工程底竣工。莫斯科城的佛隆茲熱力電站，就可作爲例證，來證明這種醉心於建築大企業的觀點是能釀成怎樣的結果。按原來規定，這個電站應是巨大電站，其能力是二十萬瓦小時，而第一批能力則是十萬瓦小時。牠從一九三二年起就已開始建築，可是至今尚未建築完竣。如果我們是比較謙遜些着手進行這件事情，不是開始建築一個巨大熱力電站，而且建築幾個不大的熱力電站，譬如說建築能出產二萬至二萬五千瓦小時的熱力電站，那我們現在莫斯科就會已有兩三個已經竣工的熱力電站了。這樣的教訓在我們這裏是不少的。

另一方面，在建築事業方面，使我們受到不少害處的暗害份子，又會往往採取這樣的手腕：

他們會破壞新企業建築工程，而把經費分散在很多一下子開始的建築工程之間；他們會把投入資金變成死物，而不把任何一個已經開始的工程建築完竣；他們會把許多無用的工廠同時開始改造。

現在我們面前擺着堅決實施速成建築方法的任務。在這一方面，我們已有一些很可借鏡的例子：當時，在幾個建築工程中，建築工作和裝備品裝置工作本身是平行式地進行着，整個工作都是嚴格按預先考慮過到的準確工作日程進行着。這是可能的，只要建築工程中的機械化是實行得有條有理，按照事先規定的計劃，只要建築工程底工藝手續是預先澈底考慮過到，只要建築材料、零件和機器是在相當的工廠內預先製好，只要建築者集體底工作組織得不是馬馬虎虎，而是組織得調協整齊，好似一副良好機械一樣。在採用速成方法之下，我們就會使建築工程期限加速，使其費用減少，而工人和工程技術工作人員則會能領得更多得多的工資。在很快的將來，就只有這樣的工作才算是建築工程中的真正布爾什維克的工作。

## （五）我們的後備和可能

現在來說我們的後備和可能。

一。我們的經濟領導人，必須加緊注意於生產底經濟化，堅決加強鬥爭去反對不經濟化的現象。

斯大林同志還於一九三一年在經濟工作人員會議上演說中就已經說過：

『因為以不經濟的態度處理事情的結果，所以在我們好些企業和經濟機關中，經濟核算制原則竟被完全破壞了。事實是這樣，就是在有些企業和經濟機關中，人們早已不復從事於核算工作，估價工作，編製有根據的進出賬目。事實是這樣，就是在有些企業和經濟組織中，「節省制」、「減少非生產費用」、「生產合理化」這些概念，早已不合時髦了』。

斯大林同志當時發問道：為要增加我國積槩，以保證增加投資數量，鞏固國防和國家其他費用，究竟要怎樣作呢？斯大林同志回答道，為此就要：

『消滅不經濟的現象，動員工業內部資源，在我們一切企業中實施和鞏固經濟核算制，有系統地減低成本費，在一切無例外的工業部門中加強工業內部的積槩』。

斯大林同志底這些指示，在現時也完全有效。我們至今還有許多不經濟的現象，有許多過分支出，原料損失是大得豈有此理，燃料和電力有許多是白費着，空費裝備品的現象是大得豈有此理，而這就是說，在許多情形下，是沒有真正為減低工業品成本費而鬥爭，也沒有真正為減低建

### 築工程底費用而鬥爭。

必須消除這種現象，必須在全部戰線上加強鬥爭反對不經濟的現象和任何損失。必須在事實上來保證對於經濟上的注意，對生產品成本費的注意。必須好好知道，究竟每個企業，每個組織底工作，使國家化費多少。可是，即在現時，我們還有這樣一種經濟工作領導者，他們不屑於看帳目，不屑於考察帳目報告，不屑於照料經濟核算工作。必須堅決剷除這種不管事情的態度和不懂經濟的現象，視之爲反國家的和反布爾塞維克主義的實踐。那時，我們所有的許多浪費事實，就會消失。

例如，像水道運輸業中巨量空費時間的可恥現象，是否可以容忍呢？在一九三七年，當暗害份子還未被逐出水道運輸業人民委員部時，這種空費時間現象，會達到完全豈有此理的限度。請看事實吧。在水道運輸業工作底經營時期，就是說，把冬季停駛和船隻修理時間除開不算，裝載乾貨的拖船，會把自己的工作時間空費百分之三五；裝載煤油的拖船，會把自己的工作時間空費百分之三三；浮木的拖船，會把自己的工作時間空費百分之三三；裝載乾貨的荷船，會把自己的工作時間空費百分之七一；裝載煤油的荷船，會把自己的工作時間空費百分之五六；海上裝載液體貨物的船隻，會把自己的工作時間空費百分之九。這就是說，水道運輸業會幾乎空費自己一

半工作時間。可是就在一九三八年，事情也還沒有改善。水道運輸業工作同志應當擺脫這個可恥的污點，消滅空費時間的現象，作出在運輸業方面的優秀工作的榜樣。

可是，水道運輸業方面的例子，不僅有關於運輸業的組織，而且同樣有關於許多工業企業，有關於蘇維埃農場，有關於機器拖拉機站。我們應當使我們一切工作人員——從小的工作人員以至大的工作人員——都時刻記着自己在國家和人民面前所負的責任，時刻記着自己的義務——愛惜人民的財產和以當家人的態度對待它，遵守節省費用的原則和在事實上愛惜人民的金錢！（長久的鼓掌）。

同樣，我們應當愛惜燃料，節省原料耗費，愛惜裝備品，照護機器，不擰霍木料和建築材料。

二。必須更加注重於精通和利用我們已有的很多技術。固然，在好些工業部門中，我們在這方面已經表明出社會主義經濟勝於資本主義經濟的顯著優點。拿事實來說吧。第一個例子。我國電站比其他任何一國底電站都工作得有更高得多的生產力，更多得多的生產效果。我們在蘇聯利用電站能力的強度，比資產階級國家多至兩倍。在蘇聯這樣一個國家裏，電光已擺脫那些曾束縛它的資本主義奴隸枷鎖，而給我們放射出自己的福利，——這是可以引以為快的。另一方面，

這並不解除我們肩上的這樣一個責任，就是決不可容許那種過分緊張使用電站現象和冒險行爲。

第二個例子。我國每公里鐵軌利用強度，比美國——舉例來說——高至兩倍有餘。而在這裏也不可把緊張程度增加到沒有止境，可是，就讓鐵軌也比其在替資本主義服務時更強度和更優良些來服務於社會主義事業罷。（熱烈長久的鼓掌）。同樣大家知道，在蘇聯農業中利用拖拉機的生產效率，是比美國和歐洲高至三倍。而這是在許多機器拖拉機站和蘇維埃農場還工作得遠非模範式的情況之下呢。可是，如果拖拉機現時在我國就已比在歐美工作得好些，那末，我們就為此而感謝拖拉機並希望拖拉機工作得更好！（熱烈的鼓掌）。

可是，在我國還是有多少技術尚未被利用，還有多少很好的裝備品還空停着許多時間而不給國家以利益哩！關於這點，是無論如何也不可忘記的，同樣也不可忘記那些因更好地利用新發明和合理化辦法而得到的巨大後備。只要我們表明真正關注我們很多很多的發明家、合理化者及其助手，那在我國就會顯露出新的巨大的後備。必須積極地、用物質的和社會輿論的辦法來鼓勵和推進這件事情，正如斯大林同志所教導的那樣。（鼓掌）。

### 三。 必須加緊為進一步的提高勞動生產而鬥爭。

我們大家都很知道列寧會如何說：「勞動生產率，歸根到底說來，是為新社會制度勝利所必

要的最重要的最主要的东西』。我們同時也知道：我們工業和運輸業底突擊隊員和斯泰湊諾夫工作者是很明白瞭解了偉大列寧底這個思想，農業中的一切先進者也深深瞭解了偉大列寧底這個思想。然而，難道可以說我們在我們企業和機關中，在一切集體農場中為高度勞動生產力而進行的鬥爭，是按布爾塞維克精神而組織了嗎？誰也不會這樣說。

下述一件事實是值得注意的。無論在第一個五年計劃時期內，無論在第二個五年計劃時期內，工業生產計劃都是超過完成了。無論第一個五年計劃或第二個五年計劃關於工業的大綱，都是超過完成了，雖然關於建築工程的大綱，無論在第一個五年計劃時期內或在第二個五年計劃時期內都未曾充分完成。這件事情如何竟能發生呢？這件事情之所以竟能發生，就是因為在事實上，在兩個五年計劃時期內所達到的勞動生產力，都比原來在這兩個計劃內所規定的高些。因此，不管勞動組織中的一切缺點，而工人們終究超過完成了關於勞動生產力的計劃，並向我們大家證明說，我們還不充分知道那些供給社會主義工業發展的真正後備。請還看看以下的事實吧。第二個五年計劃，曾規定把工業中的勞動生產力提高百分之六三，而實際上，它却增加了百分之八一。同樣，大家也知道，建築工程方面的勞動生產力，在第二個五年計劃中是規定增加百分之七五，而事實上，在第二個五年計劃時期內，建築工程中的勞動生產力却增加了百分之八三。突擊隊員

斯泰漢諾夫工作者們，沒有拘守兩個五年計劃底這種規定。由於他們的良好工作，由於他們超過完成了勞動生產力方面的計劃——於是他們就享有榮幸和光榮！（鼓掌）。

我們在第二個五年計劃時期內關於提高勞動生產力的計劃之所以竟超過完成了，是因為無論在什麼計劃內都不能預定斯達漢諾夫運動底出現。而它不僅是出現了，並且在蘇維埃地面上普遍流行了，從城市中普及到農村中去了。我們並且也知道，集體農場中的先進者們在提高勞動生產力方面所獲得的成功，往往是不亞於工人們在這方面所獲得的成功。集體農場中的先進者，很好的拖拉機駕駛人，康拜因機駕駛人以及生產組組長，供獻出一種從前誰也沒有想到的勞動生產力增長速度——這樣的例子，難道還少。難道第二個五年計劃時期內出現的、那些在提高勞動生產力和開展社會主義競賽中起急先鋒作用的優秀人物底姓名，豈不是全國皆知麼？難道如斯泰漢諾夫和邱岡諾夫，兩位女織工維諾格拉多娃，尼基塔·依若托夫，鐵匠布塞根，『速行』鞋廠工人斯美坦寧，火車頭司機人克里沃諾斯和阿格涅夫，冶金工人察依科夫斯基，阿爾杭格斯克人毛新斯基，礦工夏夏茨基和格沃斯地爾科夫，機架製造工人古多夫，這樣的人以及其他許多人底姓名，豈不是全國皆知麼？難道農業中這樣的先進人物，如馬麗亞·丹青科，康拜因機駕駛人科列索夫和波寧以及俄塞金弟兄們，拖拉機女駕駛人帕沙·安格林娜和賴沙·科瓦爾達克以及其他許多

人，豈不是我們全國人民皆知麼？

我們在加緊為增加勞動生產力而奮鬥中，將以斯大林同志在斯泰漢諾夫工作者會議上的指示為指南：

『為什麼資本主義打破了和克服了封建制度呢？因為它造成了比在封建制度下更高的勞動生產力，它給社會以可能領得比在封建制度下更多得無比的生產品。因為它使社會更加富足了。為什麼社會主義能夠、應當而且一定會戰勝資本主義經濟體系呢？因為它比資本主義經濟體系能作出更高的勞動模範，更高的勞動生產力。因為它比資本主義經濟體系能給予社會以更多產品，能使社會更加富足』。

所有這些都是說明，如果我們將認真反對浪費現象，將按布爾塞維克主義精神，來提高技術利用程度，將更加發展斯泰漢諾夫運動，將加強鬪爭去力求提高勞動生產力，和在事實上——而不是在口頭上——把科學技術成績應用於國民經濟一切部門中去，——那時，我們就會使國民經濟，工業、農業、運輸業以及其他一切經濟部門發展到這樣的高處，這種高度是我們還未看見的，這種高度是只在已強固的社會主義社會基礎上才有可能達到的。

批。為着這個目的，我們應當不減弱，而是加強批評。我們個別組織和個別工作人員工作

中的缺點。必須嘲笑我們現在所患著的那種小資產階級誇大狂。那時，我們的領導者在日常事務中就不會喪失工作中的布爾塞維克主義的基本線索，而另一方面，又不會忽略那些所謂『小』問題，而遺忘這些問題，是往往給整個工作底成功以厲害打擊的。沒有布爾塞維克主義的批評和自我批評，就不會有布爾塞維克主義的領導者。當批評和自我批評底出發點，是想要更好和更迅速解決任務，打破官僚主義障礙和打破落後人們底小資產階級餘毒時，——那時所發生的，就不是減弱力量，而是動員力量去爭取勝利。必須興奮我們的經濟工作積極份子，必須極力提高他們的工作。

我國千百萬人都滿腔願意前進和加速解決蘇聯基本經濟任務——要於最近時期中，就在經濟方面也趕上並超過各最發展的資本主義國家。第三個五年計劃提出為在短促期限內解決這個任務的當前工作大綱。我們大家越是更覺悟對待自己的義務，我們的組織者，我們的領導者，越是自省自勉，——則我們的成功也就會越是常勝的成功。（鼓掌）。

## 四 進一步提高勞動者物質生活水平和 文化水平的計劃

在我們國家裏，失業現象早已過去了，而在現代資本主義之下，却有幾千萬工人深受着失業痛苦。以前在我國鄉村的地方，會有許多鄉村被稱之為『凶荒村』與『餓殍村』，這樣的時候，也早已過去了。會有三分之一的——甚至更多的——農民，是經常地連年地忍飢受餓的，是不能在舊制度下指望改善自己的物質生活狀況的。假若資本主義至今還在我國保存着，那末在我國也就會如在其他資本主義國家一樣，在城市裏有不止百萬的失業者，而在鄉村裏則有不止千萬的飢餓者和半乞丐者了。而現在我們却已最終擺脫了這樣的情況，並規定這樣進一步提高人民幸福的計劃，而這種人民幸福乃是任何一個國家——那怕就是最富足的、資本主義最發展的國家也能——所不能夢想的，而這些計劃是完全適應於城鄉勞動者迅速增長的需要的。

第三個五年計劃，提出任務要把國民消費額提高到一倍半至兩倍。在資本主義國家裏聽見過什麼與此類似的東西麼？任憑那一個資本主義國家來執行這為提高自己人民幸福的任務，就說執行我們計劃底一半罷。任憑那些以資產階級進步和資本財富等等自豪的人們來試行這樣的事業罷。看看這樣的人，那是不無興趣的。但是，你們知道，這樣的人是見不着的。在資本國家裏，統治階級，是不會產生出這樣的樣膽大者。

我們的計劃底內容怎樣呢？

我從工人階級講起。

計劃規定把工人和職員底數量由兩千七百萬增至三千二百萬，即增加五百萬人。工人和職員底平均工資，在第三個五年計劃時期內，應當增加百分之三五。工人和職員底工資基金總數，應當增至一・六倍以上。當然，有幾類工人和職員底工資，將增長得多些，而其他幾類工人和職員底工資，則增長得少些。對於那些將來工作得好些的人們，將保證以比平均水平高得多的工資增加額。布爾塞維克向來都是反對以平均主義對待工資問題的，認為平均主義態度是異己的，小資產階級的傾向。我們應當比迄今以前更澈底實行在物質上鼓勵工人中，匠師中，工程師中以及其他一切部門專門家中的優秀工作者底高度勞動生產力的路線。

現在來說農民。

按計劃規定，集體農民底收入額，在第三個五年計劃時期內應大大增加。由於爲提高農業而採取各種辦法的結果，集體農民按勞動日以及由銷售農產品所得的進款，應當增至一・七倍以上。除此以外，如果再計算到農民由手工營業以及其他各種附帶業務所得的進款，也將因這種業務繼續發展而增加，那就可以大膽斷言鄉村中的收入增長率，將是更高的。

由此可見：在第三個五年計劃年份中，工人、農民和智識份子底收入額，將要增長到大大超過於一倍半的程度。因此，問題就在於——市場上的商品增長額，將能在什麼程度上適合於這種增長着的收入。

對於這個問題，有以下兩個統計表來回答。

第三個五年計劃，規定把工業貨物零售額增加百分之七一・五。如按個別貨物來說，則如下表：

基本工業貨物出售總量增長情形表。

一九四一年與一九三七年對比的百分數

棉  
織  
物

貨  
物  
名  
稱

表：

毛 級 物

二三六

編 織 品

一八二

絳 級 品

一六三

各 種 靴 鞋

一六〇

傢 俱

二七五

從這個統計表中可以看出：按許多最重要的日用消費品說來，出售額之增長，不僅是和勞動者收入額增長水平相當，而且是超過這個水平。

第三個五年計劃，規定批食用貨物出售額增加百分之五三。如按個別食用貨物來說則如下

表：

基本食用貨物出售總量增長情形表。

一九四二年與一九三七年對比的百分數

一九四

一八五

二〇二

肉 麵 雜 貨 物  
類 糕 名 稱

禽鳥類  
香腸

二六三  
二〇三

魚和青魚

一六一

動物油

一七三  
一四九

白罐頭

三〇五  
二五〇

蛋油糖

牛乳乾

一九七

從這個統計表中可以看出：按許多最重要食用貨物來說——肉類、脂肪類，蛋類也在內，

出售額之增長，是比工業貨物出售額增長得更快。但是，因為例如麵粉、麵包、食鹽、穀酒等類食品消費額，由於明顯的原因而不能也以同樣的速度增長，那末，整個說來，食用貨物出售額底增長，就會比工業貨物出售額增長得少些。誰都瞭解這是完全適合於消費者大眾底利益的。

還須補說一句：按照計劃，公共飲食應當增至兩倍。最後，集體農場市場上的商品週轉額，是預定增至兩倍以上。

為適應這種情形，就應當保證擴大國家商業——合作社商業的零賣網，並提高整個商業底文化水平。最後為此，就要商業人民委員部利用它那在新房屋下層設立商業場所的權利。還須開展批發處與貨棧建築工程，開展冷藏事業，正確組織運送貨物和採運貨物的工作。在迅速升長的農業區裏，必須加緊擴展貨攤商店網，使其具有那些供應農民們迫切需要的貨物——日用品，修理品，建築材料。

計劃預定：無論是在收入額增長速度方面，無論是在商品週轉額增長速度方面，鄉村將比城市走得快些。這個情況是和蘇維埃政權所施行的，使城市居民與鄉村居民底物質生活文化生活水平漸漸接近的路線相適合的。這個情況，正是適合於實現那由工人階級——我們社會底先進階級——幫助農民的任務，因為農民在許多世紀中是處在較低的物質生活水平上的。

同時，國家為供應城鄉勞動者底文化需要和日常生活需要而支出的款項，也大大增加。

國家為進行社會保險事業和為進行教育事業、保健事業、為補助那些子女眾多的母親以及為供應工人職員其他各種文化需要和日常生活需要而支出的款項，將增至五百三十萬萬盧布，這就是說，在第三個五年計劃時期內增至一·七倍以上。國家用於直接有關改善勞動者保健事業的設施的款項，在一九三七年是一百零三萬萬盧布，而在一九四一年，則增至一百六十五萬萬盧布。

由於這些國家經費底增加，對於居民的醫藥救濟，將更加改善；衛生防疫設施，將更加擴大；幫助產婦的事業和兒童病院底建築事業，將更加提高；勞動保護事業與工人休息和體育底組織，將更加提高。按蘇聯各城市計算，療養床位數目將增加百分之三〇。而在鄉村中的療養床位數目，則增加如下：在俄羅斯蘇維埃聯邦社會主義共和國增加百分之三五；在烏克蘭蘇維埃社會主義共和國增加百分之四三；在烏茲別克共和國，塔傑克共和國，喀什克共和國，啓爾吉茲共和國幾乎增至兩倍；在白俄羅斯共和國，阿什肯贊共和國及喬治亞共和國，增至兩倍以上；在亞美尼亞共和國增至三倍以上；在土爾克曼尼亞共和國增至五倍以上。在固定托兒所和固定幼稚園裏的位置數目，在第三個五年計劃時期內，將增至四百萬，而在第二個五年計劃終結時，則為一百八十万。在季候托兒所和季候幼稚園裏的位置數目，則由五百七十萬增至一千三百六十萬。

為消除住宅擁擠的現象起見，特別加強城市和工人住區中的住宅建築事業。在第三個五年計劃時期內，將有三千五百萬平方公尺新住宅面積竣工動用。除此以外，還預定發展個人住房建築事業，其規模為一千萬平方公尺。我們應當力求使這個計劃能無條件地見諸實現。不可不提到莫斯科蘇維埃底一件創舉。依建築學家馬爾德文諾夫底發起，莫斯科蘇維埃——除通常住家建築計劃以外——規定了一個特別建築計劃，按照這個計劃在本年以內應建築起二十三所房屋，其中總

共有一千六百一十個住宅。在進行這個建築工程時，將採用迅速工作方法和廣泛應用標準建築零件，——這件事情，是必須極力贊助的。在莫斯科所作這種嘗試底成功，應當運用到其他各城市去。

按城市建設計劃，在改善城市和工業中心底公用事業方面，應當發展巨大的工作。預計在五十個城市裏建設新自來水管，在四十五個城布裏建築地下陰溝，在八個城市裏敷設電車道。必須大大整理在新澡堂建築工程方面的荒廢不堪的事業。在市政經濟方面廣泛利用瓦斯的事情，應當認真推進，而由過去遺留下來的那種向我國主要城市運輸巨量木柴的現象，須要堅決減縮到最低限度，而以後則完全摒棄掉，視之為最有害的餘孽。

### 第三個五年計劃規定巨大的文化建設綱領。

提出任務要在城市裏實現普及的中等教育，在鄉村以及所有各民族共和國裏完成普及的七年教育。在初等學校與中等學校裏學習的人數，在城市和工人住區裏應由八百六十萬增至一千二百四十萬，而在農村則應由二千零八十萬增至一千七百七十萬。如此，到第三個五年計劃終結時，在我們的初等學校和中等學校裏學習的學生數目，將有四千萬以上，而在革命以前的俄羅斯，則僅有八百萬學生。至於說到中等學校第八年級至十年級，那末，現時在這些年級裏學習的學生，

就已比舊時多至十二倍，而在一九四二年則將比在革命以前多至三十四倍。（鼓掌）。現在幾乎已經沒有那一個工人家庭沒有受過中等教育的子女了。而其子女享受高級教育的工人家庭、職員家庭以及農民家庭，則日益增多。

很值得注意的，就是各共和國裏中小學生人數增長的情形。在俄羅斯蘇維埃聯邦社會主義共和國、烏克蘭蘇維埃社會主義共和國以及喬治亞蘇維埃社會主義共和國是增加百分之二五至三五，在白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國、哈爾吉茲蘇維埃社會主義共和國以及喀什克蘇維埃社會主義共和國是增加百分之四〇至五〇，在阿什肯納齊蘇維埃社會主義共和國、烏茲別克蘇維埃社會主義共和國以及亞美尼亞蘇維埃社會主義共和國增加百分之五五至七〇，在土爾克曼尼亞蘇維埃社會主義共和國和塔傑克蘇維埃社會主義共和國增加百分之九〇。於是我們就在這裏也看見：在那些從前勞動者幾乎沒有可能進學校的共和國裏，情形已經根本改變了。國民教育在所有一切而無例外的共和國裏，都高度發展着，而同時，較落後的民族區，在教育發展方面且獲得特別的幫助。

有很多青年男女往往在中等學校畢業以後，就去做此種或彼種實際工作，於是就發生這樣一個問題，就是要他們在中等學校畢業以前就能得到至少是某些準備將來做實際工作的知識。這是

一個重要問題，這個問題是各教育人民委員部所應當從事的，而且不僅是各教育人民委員部所應當從事的。

在第三個五年計劃中，大學校和高級專門學校學生人數，應達六十五萬。而同時，主要視線應當轉向於提高高級教育底質量，並因此而保證學生們以模範教本。

接各基本職業來造就熟練工人幹部的工作——在工廠藝徒學校裏，在拖拉機師、汽車夫等等訓練班裏，也是繼續增長着。這個造就工作，在第三個五年計劃時期內，應當供給出八百餘萬個具有各種專長的熟練工人。

到五年計劃末，具有中等教育的專門家數量，將增加百分之九〇。具有完備高級教育的專門家數量，將由七十五萬增至一百二十九萬，即增加百分之七二。

一般戲院和電影院、俱樂部、圖書館、閱書室、文化宮數目是增長着。無線電發展事業和電影發展事業——特別是有聲電影，已變為具有巨大政治意義的宏偉文化事業。

科學機關數目，又在增長着。在第三個五年計劃時期中，是為先進蘇維埃科學展開着格外順利的可能性。

我們並非無因地，說最近幾年來在我國已經發生了整個文化革命。的確，我們已經造成很多

智識界幹部，而這幹部在不久以前還會是很不夠呢。

在我國有數十萬個企業和機關，除此以外，還有二十四萬個集體農場。為供應所有這一切組織，就必須要有很多很多的領導幹部。請看蘇聯國家計劃局底中央國民經濟統計處處長沙武亭同志所呈交給我的關於我國各機關、企業以及集體農場領導幹部人數的統計材料：

一九三七年一月間各機關和企業中的領導幹部人數統計表

(一) 行政機關、保健機關和文化機關底領導者	四五〇,〇〇〇人
(二) 國家工業企業、車間、分部底經理和領導者以及其代理人	三五〇,〇〇〇人
(三) 集體農場底主席和副主席，集體農場商品農場底主任	五八二,〇〇〇人
(四) 機器拖拉機站、蘇維埃農場底經理，蘇維埃農場及農莊底主任	一九,〇〇〇人
(五) 實業合作社組織底領導者	四〇,〇〇〇人
(六) 商店經理和主任	二五〇,〇〇〇人
(七) 飯堂以及其他公共飲食企業底經理和主任	六〇,〇〇〇人
總計	一・七五一,〇〇〇人

這樣，就可以認為我國領導幹部人數是不少於一百七十五萬。而在實際上却是大大超過此數

，因為匠師、生產隊長、生產班長等等，都無疑是必須列入領導幹部的，而他們却沒有包括在上述數字中去。正確些說，一百七十五萬這個數字，只是包含我國高級領導人員成份和中級領導人員成份。

現在請你們看看整個蘇維埃智識界幹部罷。根據蘇聯國家計劃局底中央國民經濟統計處所有統計材料，這智識界成份是如下表：

一九三七年一月間蘇維埃智識份子成份統計表（按各種專門知識）

(一) 企業、機關、車間、蘇維埃農場、集體農場以及其他組織底領導者	一 七五一,〇〇〇人
(二) 工程師和建築學家（企業和車間底領導者除外）	二五〇,〇〇〇人
(三) 中級技術人員（技術員，領工，林務員，鐵道車站站長等）	八一〇,〇〇〇人
(四) 農學家	八〇,〇〇〇人
(五) 其他農藝人員（土地清丈員，土地整理員，農藝員，動物學技術員）	九六九,〇〇〇人
(六) 科學工作人員（大學教授，大學講師等等）	八〇,〇〇〇人
(七) 教員	九六九,〇〇〇人
(八) 文化教育工作人員（新聞記者，圖書館管理員，俱樂部主任）	二九七九〇〇〇人

(九) 藝術工作人員

一五九，〇〇〇人

(十) 醫生

一三三，〇〇〇人

(十一) 中級醫學人員（醫生助手，接產婦，看護婦）

三八二，〇〇〇人

(十二) 經濟學家，統計學家

八三二，〇〇〇人

(十三) 會計員，簿記員

一·六七，〇〇〇人

(十四) 法庭—檢察機關工作人員（裁判員，檢察員，豫審員等等）

四六〇，〇〇人

(十五) 大學生

五五〇，〇〇〇人

(十六) 其他智識份子集團（軍事智識界包含在內）

一·五五〇，〇〇〇人

總計

九·五九一，〇〇〇人

你們由此可見，我們的智識界幹部人數，已是表示於很大的數字——九百六十萬。如果注意到在我們各企業中有很多熟練工人已具有中等教育，那我們就應當大大增高九百六十萬這個數字。然而，就是這九百六十萬人的智識份子和接近於他們的我蘇維埃國家各工作人員集團，——這是很足動人的數字了。再把家眷人口計算在內，那我們的智識界現時就約佔蘇聯所有人口百分之十三至百分之十四。（熱烈的鼓掌）。當它的文化——技術水平和共產主義的覺悟性，升高到

如我們想於最近將來就要達到的水平時，那它就會特別顯示自己了。

蘇聯之已離開舊時的革命前的俄羅斯而前進得若何遙遠——這是不難推知的。我僅僅舉一個例子來說。請看關於從前庫爾斯克省一九一三年的和現今庫爾斯克州一九三七年的智識界成份及其數量的某些統計材料，而現今庫爾斯克州，以廣義論，是和從前庫爾斯克省很少不同的。

初等學校和中等學校教員數目，於一九一三年在庫爾斯克省是三千人，而一九三七年在庫爾斯克州則已有二萬四千人；醫生數目是二百七十四人，而現時則已有九百四十一人；中級醫學人員，即醫生助手和接產婦數目是六百三十六人，而現時則已有二千三百五十七人；農學家數目是七十人，而現時則已有二千二百七十九人。所有各種宗教僧侶數目是三千一百八十九人，而現在則是八百五十九人。在這一方面是有大大的縮減。（全場大笑）。另一方面，在現今的庫爾斯克州裏，有很多智識份子在黨組織、蘇維埃組織、職工會組織中工作，而這些組織在過去是沒有的。○這些事實是伊凡註釋的。

我們應當根據這些事實來審定第三個五年計劃在文化建設方面的大綱。這個計劃有一個基本任務——在關於把工人階級底文化——技術水平提高到工程師——技術員底水平。這件有歷史意義的事業上，實現一大進步。為着顯示這件事業底意義，我請你們回憶斯大林同志在斯泰漢諾夫工

作者會議上所講的話。斯大林同志當時說：

『只有以把工人階級底文化——技術水平提高到工程師——技術員底水平爲基礎，方可以達到消滅智力勞動與體力勞動間的對立性。如果以爲這樣的提高是無法實現的，那就可笑了。這在蘇維埃制度條件下是完全可以實現的，因爲在這裏，全國生產力已擺脫資本主義的枷鎖，因爲在這裏，勞動已擺脫剝削制的壓迫，因爲在這裏，是由工人階級當政，而工人階級底年輕後輩，在這裏是有一切可能來保證自己得到充分的技術教育。絲毫不可懷疑的，就是只有這樣的工人階級文化——技術高漲，才能打破智力勞動與體力勞動間對立性底基礎，只有這個高漲，才能保證那爲開始從社會主義過渡到共產主義所必要的高度勞動生產力和消費品豐富的情況。』

『斯泰漢諾夫運動在這方面的重要意義，就在於它本身正是包含有我國工人階級這種文化化——技術高漲底最初萌芽，固然還是薄弱的萌芽，但終究是萌芽』。

爲要實現這個偉大任務——關於消滅智力勞動與體力勞動間對立性的任務，當然不是有一兩個五年計劃就足夠了的。爲要完全解決這個任務，將需要幾十年時間，然而我們是在順利沿着這條道路前進着。在解決這個偉大任務進程中，在第三個五年計劃將更把我們提高一級。

你們由此可見，第三個五年計劃所擬定關於更加迅速提高勞動者物質生活和文化水平的諸任務——同時滿足蘇聯各族人民不斷增長的各方面的需要——，是與新時代相當，這個新時代就是蘇聯自己進入的逐漸由社會主義過渡到共產主義的時代。

資產階級制度辯護者們底醜態，是可笑而又可憐的。他們寫盡紙山墨海而企圖證明，說社會主義所隨身帶來的，是貧窮困苦，說社會主義是值不得文明人去做的事情，而只是值得野蠻人去做的事情。直到現今還在出版着大堆大堆書籍和耗費着數百萬噸印報的紙張來散佈種種毀謗共產主義的謠言，說共產主義隨身所帶來的，是大家均分貧困與粗野，說共產主義是由現代資本主義社會向後大退一步。資產階級歪曲作家們所有這一切可憐的鬼話，都被蘇聯底發展打得粉碎了。資產階級及其一切走狗奴僕——所有這些托洛茨基分子、法西斯蒂、孟塞維克和「社會革命」黨人，是徒然耗費着寶貴紙張來幹這種絕望的勾當。須知，這並不是別的，而不過是萬惡地、深深反人民地耗費資財和耗費那為真正文明事業所十分需要的寶物——紙張。現時，當我國在提高人民幸福和勞動者文化程度方面已有一切成績以後，現時，當我們正在擬定新的關於出產所有一切貨物和食品的偉大計劃時，當在蘇聯已展開了為達到真正豐富情況的廣大前途時，——只有那些在自己廣場上焚燒着文學和科學底典型著作，而其腦髓已被這種焚書火堆黑烟所薰透的人們，或

者是那些已經不相信可以用正直手段來辯護腐化着的資本主義的人們，纔能耗費紙張和勞動來製造這種毀謗蘇聯的謠言。

由這一切事實所得出的結論，對於我們是很明顯的。

我們很知道：我們的蘇維埃制度已造成一切前提，去更加迅速提高勞動者物質生活和文化水平，造成貨物和食品豐富的情況和滿足勞動者迅速增長的文化需要，而現在，事情只在於發展工人、農民、知識份子底共產主義的覺悟性。其他一切任務底解決，首先就是依靠於廣義的、包括全體勞動者和整個蘇維埃智識界的共產主義教育底成功——依靠我們在這方面的成功。

## 五 第三個五年計劃底意義

第三個五年計劃是與第一個和第二個五年計劃大不相同的。當時所講的，是關於建設社會主義社會基礎的任務，——而現在社會主義社會在基本上已建成了。蘇聯已進入了新的時期，進入了完成無階級社會主義社會的建設和逐漸由社會主義過渡到共產主義的時期。現時與以前時期的主要不同處，就在這裏。

既然是新的階段，於是也就有新的責任，新的困難。大家知道，無論什麼事情，那怕就是最小的事情，都不能不有它自己的困難。在我國力量偉大增長中，也有自己的困難。處在我國的地位中，所要講到的，不僅僅是關於純粹內部性質的問題，並且同時也要講到關於那些因有敵視的帝國主義包圍勢力存在而發生的各問題。可是，請看看我國勞動者底面孔，那你們就可以看得見，他們是從來沒有如現時——當他們着手執行關於逐漸由社會主義過渡到共產主義的複雜艱難任

勝時——這樣感覺幸福。（鼓掌）。這只是因為：他們知道他們會得勝利，他們毫無動搖地深信自己的勝利！

蘇聯底勞動者們知道究竟什麼是當前問題，他們知道現時基本任務究竟是怎樣。而這個任務就是這樣擺着：要開始在全線上和資本主義進行經濟競賽，和歐洲各經濟最發展的資本主義國家以及和美國進行經濟競賽。而這就是說——爲着在經濟上超過各先進資本主義國家而進行鬥爭。

人們也許會對我們說：你們還未及趕上別人，却竟已出來和人競賽。可是這並不能使我們心慌。不錯，在蘇聯，按每個人口爲單位計算而出產的如生鐵和電力——舉例來說——這樣最重要的工業產品，是比美國和德國少。可是，另一方面，不容置疑的，即是我國工業底技術水平，已是高於歐洲任何一個國家，至於農業，則更不消說了——我國農業底技術水平，就比諸美國，也毫無遜色。而最主要的，就是我們的年輕的蘇維埃國家，已最終強固了，它充滿着力量，壯氣和牢不可破的統一。（熱烈的鼓掌）。所以我們認爲——已經是在國際經濟競賽舞台上也給予年輕而已堅固的蘇維埃力量以道路的時候了。（鼓掌）。

當然，這並不是什麼威嚇，而且這樣的和平競賽是不能有害於任何人的。可是，這終究是個

### 大規模試驗力量的問題。

必須承認：誰都沒有邀請我們去競賽。（全場大笑，鼓掌）。甚至於可以說：我們根本就是以不速之客的資格而出現於人世的。但是我們既經出現於人世，我們就想來保護，並一定會保住十月革命底事業。（鼓掌）。

人們也許會對我們說：『我們那有閑心來過問你們的什麼競賽。我們就是不做此事也够麻煩了』。（全場大笑，鼓掌）。讓他們去說罷！我們在適宜機會下已和資產階級國家進行過合作，並且現在還認為在適宜機會下和資產階級國家進行合作是完全適合於事業利益的。我們就在今後也不打算拒絕這樣做，而是將力謀儘可能擴大我們與我隣邦和所有其他各國間的這類合作。但是，我們是按照我們自己的道路走，而資本主義則是按照資本主義自己的道路走。歷史在蘇聯面前不僅提出了關於它與資本主義國家合作的問題，而且也提出了關於兩個經濟體系——新體系和舊體系——競賽的問題，關於蘇聯與各主要資本主義國家在經濟方面競賽的問題。

我們去實行這個競賽，是確信我們自己內部的力量，是確信我們的勝利。資本主義營壘中的情形就完全是另外一個樣子了。在那裏，早已失掉對於內部發展力量的信心，在那裏，貪慾是在從新瓜分世界的問題週圍燃燒着。在那裏，這一夥人臂下懷着刀，那一夥人手裏持着劍，在殖民

地問題選國，在從新劃分國界以利於強國的問題週圍而進行着鬥爭。在那裏，長言滔滔，說什麼在第一次帝國主義大戰後分割殖民地領土時誰個沒有給誰個足分；說什麼在這次分贓中，當最後重新劃分殖民地時以及當戰後在歐洲分配土地時，誰曾搶劫他人，誰會遭受搶劫。在那裏，事情已不僅僅限於簡單的戰爭威脅了。籠罩歐亞許多國家的帝國主義戰爭已在進行着，並且它已具有龐大的規模。新的世界歷史上的大屠殺危險，特別是從法西斯蒂及其保護人方面來的這種危險，正在增長着。

但是，我們的人們對於這類的事情却能有自己的見解。他們將首先就以自己的經驗為出發點，以這一件事實為出發點，就是我們蘇聯各族人民，並不是採取侵佔殖民地的方法或希望由國外取得某人的幫助，而完全只是以我國內部力量增長為基礎來解決著關於經濟發展的任務和一往直前地循着高漲道路前進。在我國已經找着了向國民經濟高漲行進的大道，找着了向各民族文化繁榮行進的大道，不是由這族人民強迫別族人民，而是由許多民族人民為自己的共同事業而友誼合作。就在我們這裏，在工業方面和農業方面，也還不是所有各共和國都是一樣發展的。有些是在這方面較為發展，而其他則在別方面較為發展。但是，我們已經找到很好方法來把整個多民族的蘇聯羣的工農底努力統一成為一個整體，把各族人民底努力統一起來，改善這一族人民對於那一

族人民的幫助，並向着一個共同目的來進行事業。我國人們可以把面朝着西方——例如——說道：「就是你們也未嘗不可以利用這個不壞的經驗。須知所有這些「軸心」只要一碰着一個大坑，就會發生裂痕，以至於碰得粉碎哩。而在我們這裏是多麼好的各族人民聯盟。這並不是一個什麼隨便的「軸心」，而是一件大事哩！」這個呼聲，在那裏當然有許多人不願聽聞，但是，這個呼聲，終究是能傳入人們意識的，而當它已遠遠深入人羣時，它還會化成雄壯的無產階級回聲而回轉過來的。

我們在解決『趕上並超過』這一任務時，是想倚靠着什麼呢？對於這一點，可以給一個簡單答覆：是倚靠計劃，首先就是倚靠第三個五年計劃。但是這樣說還不够。我們有人民底精神上政治上的統一，我們有蘇聯各族人民底偉大友誼，——而計劃則在整個人民勞動上，在我們整個工作中，給予我們以意志統一和目的統一。就是因為這個原因，所以我們的計劃，我們的布爾塞維克計劃，我們的斯大林計劃，乃是偉大的力量。（鼓掌）。按照計劃工作——這就是知道要做什麼事情和為着什麼目的。在我國，計劃已成為無可替代的組織力量。所以，實現已採取的計劃，已成為蘇聯勞動者底光榮事業。

由於第一個和第二個五年計劃之光輝燦爛的成功，『計劃』已獲得國際的聲譽，而且在各資

本主義國家裏，已經化費不少牛力來宣佈和叫喊說自己的經濟計劃。例如，德國法西斯帝關於他們那兩個粗鄙不堪的『四年計劃』的叫喊，究竟有何價值呢！有些貳惑人心的騙子竟已在如此形容事情，似乎他們已克服了那在他們那裏統治着的資本主義經濟中的無政府狀態，且已在按着計劃進行工作。可是，任何計劃——無論是第一個或是第二個四年計劃，他們都沒敢於公佈。而且大概是根本就未曾有這種計劃。在他們這些『四年計劃』中所有的一切，不過是歸結於為準備新戰爭而實行積蓄資源的某些辦法而已。而他們這些『四年計劃』底質質，當其實現時，是歸結於建立一種放肆剝削工人和全體勞動羣衆的制度，為着維持資本統治，特別是為着鞏固一個——請准許我說——『人種』，即那與法西斯帝心坎如此親近的財政資本『人種』。可是，勞動者『人種』在法西斯『四年計劃』之下的生活，却就惡劣不堪了。法西斯四年計劃之落到了工人頭上，是猶如一椿災難，猶如一架枷鎖。在工廠裏施行了強迫勞動，工作日已增至十小時——十二小時以至更多，提高工資是被禁止了，而物價騰貴則是有加無已。同時法西斯帝老爺們也沒讓其他勞動者階層得以安生：許多萬個農戶，幾十萬個手工業者，小商人等等，已被傾家破產了。法西斯『四年計劃』在事實上的表現，就是如此。

不管所有這一切，而我們還是堅信着法西斯帝畢竟不能玷污經濟計劃觀念的本身。我們這些

尤榮斯大林五年計劃底成功，將會在遠遠超過蘇聯境界以外的地方，深入數千百萬萬工人和勞動者底心坎，那時在他們的心坎中，將燃起熱情火燄，希望有自己底布爾塞維克的五年計劃，而不是那奴役的法西斯蒂的四年計劃。（熱烈的長久的鼓掌）。

資本主義——法西斯資本主義也在內——沒有能力拿出任何同等價值的東西，來與我們的計劃經濟相對立。資本主義及其私有制——具着法西斯面貌的資本主義也在內——，在其基本上就不能與建立經濟計劃一事相容的。所以，當着計劃在國民經濟中已經顯示出自己的神奇力量時，資本主義就最秘密成了歷史上的餘孽，變成了歷史底障礙物，變成了我們時代中的反動現象。

試問誰能拿出什麼東西來與這樣的事實，來與蘇聯社會主義經濟計劃底這些成功對立呢？我們有過第一個五年計劃。它在四年期內就把工業出產量增至兩倍，即增加百分之二〇一。第二個五年計劃到來了。預定更把工業出產量增至二·一倍，而在事實上，第二個五年計劃即使工業出產量增至二·一倍，更確切些說，是增加百分之二二一。而現在，新的，第三個五年計劃又到來了。我們又擬定在這五年期內，把工業出產量增至幾乎兩倍，確切些說，增至一·九倍。而這就是布爾塞維克所稱呼的共產主義戰勝一切的力量。（熱烈的長久的鼓掌）。而對於那些不相信共產主義的人，我們則可以說：請再稍忍耐一下，那時歷史會替所有這班缺少信心者——就把他

拿來連連說在一堆也罷……說出自己的最後的一句話來的。（大笑，鼓掌）。

關於所有這一切，都須說到，以便說明現在我國與資本主義國家開展和平經濟競賽時所處的外部環境。

而且從這裡又可以看出：這個經濟競賽將變為最高形式的競賽，變為兩個社會體系——資本主義與共產主義——在歷史上的競賽。

資本主義是積累了不少物質財質和文化財質的，然而它甚至於爲着自己利益也不能利用這些財質了。而在許多情形下，它已經變爲扼殺科學進步、藝術進步、文化進步的劙子手。這確實是如此，可是唯其如此，所以對於資本主義更壞。現在已經有人來繼承資本主義底遺產了。共產主義是從資本主義所已造成的東西中生長的，是從它在經濟、物質生活以及文化方面所已達到的優良而衆多的成績中生長的。共產主義按已意來改造着所有這一切財質和成績，——可是這不是爲着社會上資產利益，而是爲着全體人民和整個人類底利益。要不惜精力來研究文化遺產。要認真和深切地知曉它。須要用資本主義和人類已往歷史所供獻出來的一切，利用那些在許多世紀內由人們勞動所造成的磚塊來建築新的大廈，——便於人民生活的、寬敞舒適的、充滿着光線和陽光的大廈。（全場熱烈鼓掌）。爲要築成這座宏偉的共產主義大廈，就須向這個事業投入許多新精

力和許多人民才能，投入許多勞動和英勇精神，投入許多勇氣、創造性和熱情。蘇聯就正是爲這個事業奠定始基的榜樣！賦予這個光榮事業以布爾塞維主義力量的，就是我們的黨——列寧——斯大林底黨。（長久的熱烈歡呼）。斯大林同志在這次代表大會上的報告，向我們說明什麼呢？就是說明：賦予我們事業以布爾塞維克主義靈魂的，正是我們斯大林底勞動、思想和言論！（掌聲四起，向斯大林同志歡呼致敬）。

在這個歷史事業中，我們的智識界是站着特別負責的地位。文化界的人物、技術界和科學界的人物，舊的和新的智識界，我們的學生界以及那以青年來補充的熟練工人幹部——所有他們大家，都爲蘇維埃人民所需要，以便解決那些新的偉大任務，以便實現已提在日程上的基本經濟任務，以便勝利完成第三個五年計劃。我們事業之成功如何，蘇聯所展開着的那與其他各國進行的經濟競賽之成功如何，共產主義與資本主義間的歷史競賽之成功如何，將以他們組織工農勞動的能力如何爲轉移，將以他們以其科學知識貢獻於利用技術和極力提高勞動生產力事業的本事如何爲轉移。他們愈是澈底和深刻領會那關於社會和國家的基本現代科學底實質，即領會馬克思主義一列寧主義偉大學說底實質，——而蘇聯整個社會主義建設事業都是在這個學說基礎上增長和鞏固着，——則他們的創造工作也就愈有效果，則他們的成功也就愈加顯著。爲使我國社會更加

我們和完全無產階級起見，在我國已造成這樣多的先天條件，這樣多的可能性，以至於現在我國的主  
要問題是：怎樣利用這些條件，怎樣發揮這些可能性，使我們的社會主義態度對待自己的勞動，特別是我們關於在思想上教育已增長的蘇聯知識分子的工作中的成功。

把教育資質的任務，把以共產主義教育勞動者的任務提在前面的時候，已經來到了。在現時來這樣結論共產主義教育的作用，這是絲毫不把斯大林同志所說到的我們那個義務輕視的，——而我們這個義務，就是要把人民保存在動員的預備情況中以防任何不測。反之，只有這樣的教育，纔可以壯大共產主義的教育，它會提高我們的動員的預備性和所有我們的一切能力，去為共產主義勝利而進行大無畏的鬥爭，進行新的戰鬥。（長久的鼓掌）。

在不遠的將來，蘇聯就已經能向別人說：如果你想在全部戰線上和在所有各方面都站在人類前列，那就請你在經濟方面也不要落後於蘇聯吧。

把第三個五年計劃的勝利在自己手中的，是千百萬工人，數千百萬勞動者。給我們指示着向全蘇主義進展的總路線」，這列寧——斯大林底義，我們的布爾塞維克代表大會，我們的斯大林同志及莫洛託夫同志歡呼致謝！（熱烈的長久的鼓掌及歡呼。全場起立，高呼「烏拉」，並向斯大林同志及莫洛託夫同志歡呼致謝）。



## 莫洛託夫同志底結論

(一九三九年三月十七日)

同志們！在代表大會上的討論已表露出來：關於第三個五年計劃的提綱，是受到各位代表們底完全擁護。（鼓掌）。

這裏發言的同志所提出的某些問題，我將特別講到。在結論中，我想來補正我在報告中所遺漏的地方。因此，我就必須講到關於代表大會前的討論，關於它的性質和它的總結。

你們知道，在代表大會開幕以前，提綱曾在報紙雜誌上，在黨員大會上，在廣大羣衆中受到很積極的討論。這樣高度的積極性，乃是我國政治高漲底反映，而這個政治高漲是由於我們黨底全部工作，由於它在政治方面、經濟方面和文化方面的成功所造成的。會有幾千封關於第三個五年計劃問題的信寄到『真理報』討論欄上。這些信有不小一部份，已在討論欄上公佈了。除此以

外，關於第三個五年計劃問題，在其他中央機關報紙刊物和地方機關報紙刊物上，也發表了很多論文。

在代表大會前的辯論中已經表明：關於第三個五年計劃的提綱是在黨組織中和廣大羣衆中受到完全的擁護。所有那些在代表大會前夜召集的黨代表會議，都贊同了提綱。而同時，在這個討論中會提出很多各種性質的問題，會提出不少對於提綱的補充和具體修正。在這些建議中是有很多正確的東西，有益的東西。須要承認：假若把大多數這種建議都列入提綱中去，結果就會使提綱膨脹到非常大的範圍，則那時各主要問題都會沉沒不見了。照這樣作去，當然是不可以的。但是，另一方面，在代表大會前夜的討論中，會提出不少這種意見，而這種意見在五年計劃中是應被注意到的。

提綱——這還不是計劃。提綱所給的，只是計劃底基礎。計劃本身，乃是廣闊的文件。第三個五年計劃，包含着幾卷附有數目字的表。在這個計劃中，闡明着很多彼此極不相同的問題，而當最終通過和規定這些問題時，注意到那些在代表大會前討論中所提出的建議和修正，是很重要和必要的。曾參加代表大會前討論的黨員同志與非黨員同志底巨大積極性，將在最終規定第三個五年計劃時表現出大的有益的作用，而且就中有某些建議，就在最終規定提綱本身時，我們也

應當注意到的。

如果代表大會將把這提出審定的提綱通過作為基礎，那末代表大會顯然必須選舉一個委員會，這個委員會應討論究竟須把那些修正和補充列入提綱中去。除此以外，中央委員會和人民委員會在最終批准關於個別國民經濟部門和關於個別邊疆區及共和國的第三個五年計劃本身時，須注意到許多上述建議和修正。

在代表大會前討論中以及在本次代表大會上所提出的問題，或可分為這樣幾類：

- 第一、與保證計劃實現有關的組織性的問題；
- 第二、某些巨大經濟問題；
- 第三、與國民經濟個別部門有關的問題；
- 第四、更廣泛的原則性的問題。

布爾塞維克很透澈知道組織問題對於解決經濟事務的意義。因此，很明顯的，在討論第三個五年計劃時，會給組織問題以嚴重注意。在代表大會前的討論中，會提出許多巨大組織問題，其中有一些問題，是關於要在人民委員會之下設立新人民委員部和委員會。例如，會提出關於設立建築業人民委員部的問題，也會提出關於由農業人民委員部分出另外一個人民委員部——專門的

管理機器拖拉機的人民委員部的問題；也會提出關於把蘇維埃農場人民委員部劃分為兩個人民委員部——牧畜業蘇維埃農場人民委員部和農作物蘇維埃農場人民委員部的問題，關於特設新的汽車業人民委員部或汽車路務人民委員部的問題等等。有許多這類問題，是值得嚴重注意的，並且經過相當的研究以後就可解決的。

同時在這些建議中，也有這樣的建議，和關於設立專門養馬業人民委員部的建議。據我看來，這個建議是不適宜的。可是，另一方面，布將尼同志底建議是值得完全注意的，布將尼同志這個建議，就是說農業人民委員部以及各土地機關要有專門負責養馬業管理責任的人：在農業人民委員部裏，要有一個副人民委員部長來專門從事於養馬業問題；在每個邊疆區土地廳裏，應有一個副廳長。改善養馬業，是具有若大的意義，以至於在這方面非採取許多新的組織辦法不可。

在代表大會前的討論中，而且就是在這裏，在代表大會上，也會提出關於各人民委員部底日常工作應有更正確的和更密切的相互銜接的問題。由於把各工業人民委員部分小的關係，這是一個很迫切的問題。重機器製造業人民委員部長馬尼謝夫同志在代表大會上發言時曾正確指出：無論是經濟委員會也好，無論是國家計劃局也好，都應當顧到各經濟人民委員部工作彼此有比迄今以前更加密切相互銜接之必要。關於這點，瓦·瓦·卡岡諾維奇同志在自己的發言中也曾正確

指出。各個更專門化的工業人民委員部之建立，就使它們更接近於企業，而這一點是有巨大的良好意義的。可是，另一方面，現在却發生許多這類問題，這類問題在僅僅某一個人民委員部範圍內是不能解決的。因此人民委員會附設的經濟委員會無條件地必須加強自己的機關，並在銜接各人民委員部底工作方面表現出更大得多的積極性。這並不是說，各人民委員部本身不應當力謀這樣把自己工作和其他人民委員部工作銜接起來。它們應當這樣作，而不應當用狹隘部署利益來彼此隔閡。這種狹隘部署思想在我們這裏是並非罕見的，可是必須和工作中的狹隘部署精神作堅決的鬥爭，視之為官僚主義底表現。除這一切而外，經濟人民委員部數量之大大增加，又不免使上面管理國民經濟的組織結構趨於複雜，並要求相當加強國家計劃局和經濟委員會底機關。由此就須作出相當的實際結論。

從個別經濟問題中，我要講到以下幾個問題：向遠東移民問題，庫爾斯克鐵礦富產區問題，連接伏爾加河和頓河的運河問題，巴希基里亞煤油田問題。

你們知道，遠東底經濟問題，我們已大大往前提出來了。因此，組織向遠東移民事業的任務，就具有巨大意義。頓斯科伊同志在代表大會前的論文上把這個問題提出來作為巨大國家任務，是很正確的。確實，必須要兩個遠東邊疆來認真從事於這個問題，並就地設立相當的巨大進行

移民事宜的組織。在這件事情方面，已經是由言論進到行動，由一般建議進到具體方案和具體決定的時候了。

在關於第三個五年計劃的討論中，曾嚴重提出關於庫爾斯克磁鐵富產區的問題以及關於在其區域內創設冶金工業根據地的問題。為着阻滯這件事情的進行，暗害份子是作過不少勾當的。已經是剷除這種暗害勾當惡果，着手來認真開採鐵礦並在庫爾斯克磁鐵富產區內創設冶金根據地的時候了。由於在蘇聯有發展冶金業的任務，所以這件事情就具有很大的前途。多羅寧同志在代表大會上發言時說得對，他要求在第三個五年計劃中認真注意到這件事情。關於這一點，就是在綱上也須提及。

在代表大會上曾提出過關於建築連接伏爾加河和頓河的運河問題。這也是巨大經濟問題之一，而且是我們在第三個五年計劃中所應當着手解決的。伏爾加——頓河問題之所以未能及時解決而受到延阻，是因為對於這個問題會有許多其他問題混雜進去，例如宏偉水電站建築問題。這個問題現在蘇聯國家計劃局裏正在研究完結，並且在最近期內，我們就會轉來具體考查這個問題。德文斯基同志在這裏發言時是及時提出了這個問題，也如他及時提議加強羅斯托夫區採煤事業一樣，而在羅斯托夫區內是很豐富的煤炭層的。

也必須講到烏拉山附近區的煤油工業問題。從巴希基里亞來的沙格馬爾丹諾夫同志是完全對的，他要求更加緊注意巴希基里亞一帶的煤油工業。斯大林同志還在黨第十七次代表大會上就已說過，必須『在烏拉山脈西南斜面地帶各區內認真從事建立煤油根據地』。當時所指的，首先就是巴希基里亞各區。

而實際上在這個區域內煤油開採事業究竟發展得如何，則可以從下述事實中看出。巴希基里亞第一個工業煤油田是發現於一九三四年，當時採得約近六萬三千噸。關於該區煤油富源，有這樣一件事實來說明：就在第二年一九三五年，即已採得四十萬零六千噸，就是說僅在一年以內，煤油開採量就已增至六倍以上。在一九三六年，該處煤油開採量已達到九十六萬八千噸，就是說在一年以內，又幾乎增至兩倍半。可是在一九三七年，煤油開採量已不復增加，總共僅採得九十五萬七千噸煤油，而在一九三八年——則是一百一十四萬五千噸，就是說煤油開採量沒有特別大的增長。請你們把這些事實來與下列關於投入巴希煤油托拉斯的資金統計數字對照一下。投入這托拉斯中的資金數目，有如下述：在一九三五年是四千五百萬，在一九三六年是五千九百萬，在一九三七年是四千九百萬，在一九三八年是四千五百萬。這是說明：投入這樣巨大工業事業的資金數目，是不大的。令人注意的事實，就是雖然黨會指出這煤油區底巨大國民經濟意義，而在最

近兩年內，投資數量，不僅沒有增加，反而減少了。

在所有這一切中，不能不看見我們經濟設計工作方面的巨大疏忽。如果在這裏，對於煤油開採業發展計劃會加以更嚴重的注意，那末投資計劃也就會成為另一種樣子了——它會是大得多。那些會以其反蘇維埃毒手來暗害這件事情的暗害者，是被拿獲得太遲，致使國家受到這樣的損失，就是巴希基里亞一帶煤油開採業發展，至少是會被阻滯兩年之久。讓這件事實作為我們的再一個教訓，使我們改善關於工業發展的設計工作，而不容許在國民經濟這樣重要部門底發展上造成障礙。

現在，我來說到國民經濟底個別部門。

我從工業講起。

在代表大會前的討論中，以及在這裏，在代表大會上，曾着重指出：某些工業部門發展規模，有比較提綱內所規定者更大一些的必要。例如，製紙工業和水泥工業，就屬於這類部門。的確，紙需要量是如此巨大，以至於使我們應當再來討論一次關於在第三個五年計劃上擴大製紙工業發展計劃底可能性問題。對於水泥出產，也是如此。在第三個五年計劃中，是規定要如此發展建築業，以至於使我們歸於擴大水泥工業發展大綱底可能性問題，也應當再來討論一次。

無論是在代表大會以前，無論是在代表大會上，燃料問題是受到最大的注意，而這是完全明顯的。在整個國民經濟中，已經很厲害反映出來的，就是現時燃料開採額之不足，煤炭之不足，煤油之不足，以及對於如泥炭、頁岩、水動植物這類燃料的注意之不足。在第三個五年計劃中，對於所有這些問題，都必須加以最嚴重的注意。對於在報告中所已說過的，我有不多的補充。

你們知道，我們擬定在伏爾加河一帶大大發展工業，但是，直到最近時候，此處工業底發展，是因缺乏燃料而受到阻滯。斯大林同志曾特別叫我們注意到設法去開採伏爾加河附近區煤礦之必要。燃料人民委員部已從事於這件事情，並在不久以前提出關於要在齊卡洛夫州之董巴羅夫產煤地發展採煤業的建議。卡岡諾維奇同志擬定了相當的建議，而且這些建議已於日內經中央委員會和人民委員會批准了。在這個決議中，責成燃料人民委員部以下列任務：於一九三九年在董巴羅夫產煤地鑿定十個礦井，其總共出產能力是一百萬噸，並使六個礦井在本年內就建築完竣並動工經營；除此以外，並決定要於本年內在坡爾塔伏——布列金諾區和波羅金諾區鑿定四個礦井，其總共出產能力是四十萬噸；在別爾——喬谷爾產煤地決定於本年內鑿定三個礦井，其總共出產能力是三十萬噸。在所有這些區裏，新礦井出產能力，至一九四二年年底時，總共應等於七百七十萬噸。這就會造成嚴重基礎，來改善奧爾斯克工業區和伏爾加河附近諸省以及相當鐵路底燃料

供給，而這些鐵路在現時是取給於那些從庫茲巴斯和頓巴斯經遠途運來的煤炭的。

這還只是許多例子之一，而這些例子就是表明必須如何堅決執行關於保證所有一切經濟區以就地所產燃料的任務。應在所有一切基本經濟區裏，設法保證就地出產燃料，設法使運輸業完全擺脫那由遙遠地區運送煤炭的工作。

還須消滅在各城市燃料供給方面的殘餘之一。直到現在，莫斯科，列寧格拉以及其他各大城市所得木柴供給，大都是經鐵路運至的。當現在各大城市裏工業生產規模如此巨大時，却由遠方轉運大量木柴來加重鐵路負擔，這是完全不可容許的。在這裏發言的波格丹諾夫同志是完全對的，他要求杜絕這樣一種豈有此理的現象，如從那些與列寧格拉相距一千公里以至更遠的區域裏經鐵路運送木柴到列寧格拉來的事實。這種情況是不可容忍的。這是過去一個時期內遺留下來的不可容許的殘餘，而在當時，這種轉運規模，是狹小得多。在大城市裏廣泛過渡到利用瓦斯，就會使我們有可能擺脫這種在經濟上毫無根據的現象，如從遠方經鐵路轉運木柴的現象。這件事情，是我們愈作得快愈好的。

現在，我要講到電業問題。對於這件事情，無論是在代表大會上，或是在代表大會前的討論中，都會予以很大的注意。這件事情之所以獲得巨大的尖銳性，是因為電力需求額已大大超過我

我們現有電站出產能力增長率。我們必須加緊發展中等電站和不大電站的建築工程，而除此以外，必須讓小電站建築工程，尤其是小水電站建築工程去充分發展。同時，有人完全正確地指出：建築這些電站，就要求大大增加發動機出產額，特別是小的水力發動機出產額。在第三個五年計劃中，我們應該充分預定這種需要。

在第三個五年計劃中，庫畢謝夫水電站建築工程是佔着重要的地位。這個建築工程已具有很大的規模。在第三個五年計劃中，我們必須預定要正確利用我們將由庫畢謝夫各水電站方面取得的巨大電力。必須預定在相應程度上建築工業企業，預定建築灌溉體系，預定以電力供給城市。

與這種宏大水電站建築工程同時進行而建築規模較小的新水電站，實有重要的意義。斯大林同志在不久以前曾專門向電業人民委員部部長拜爾吾興同志，提出關於在頓巴斯和烏拉爾建築好幾個水電站的問題。頓巴斯是極端需要補充電力的。為什麼不可以為此目的而利用頓奈茲河，在這河流上建成一兩個雖不是規模宏大的，而却能供給不少電力的水電站呢？在斯維德洛夫斯克和乞略賓斯克是感覺電力不够。為什麼不可以利用易賽溪，——丘叔瓦亞，米亞斯諸河，在這裏也來建造一些水電站呢？這樣就會在電力供給方面給烏拉爾以巨大幫助了。這類的任務，應當在第三個五年計劃中有自己的反映。

關於機器製造業問題。對於這些問題，不能不予以最嚴重的注意。我們是按着更向前和更廣闊灌輸先進技術於國民經濟所有各部門的路線行進着。除非更大增加技術，除非經常提高技術水平，除非多方利用世界技術最新成就，——就不能保證為蘇聯所需要的更加強有力的國民經濟高漲。關於所有這一切，在代表大會前的討論中以及在這裏，在代表大會上，已經說得很多。我們須要實行生產許多新式機器和設備品以供給國民經濟各種部門。特別必須把機架製造業提到應有的高度。必須把自動管理機的生產整頓起來，以供給水電站，紡織工業以及其他工業之用。必須進行出產種種機械化的工具，這些機械化的工具往往能在工廠裏，在機器拖拉機修理坊裏以及其他等等企業裏代替更複雜的設備品。國民經濟所有一切部門之需要更加發展機器製造業的程度，是很巨大的。

但是，同時還須注意到下述幾點。例如，必須為農業來解決機械化事業底基本問題：保證所有一切拖拉機以相當的被拖拉機曳引的農具。我們還遠沒有達到這一步，而我們是應當盡可能迅速達到這一步的。但是白涅吉克託夫同志在這裏說得對，他說同時也不要忘掉馬曳農具。可惜得很，近幾年來關於這件事情，却很少關心，而這件事情就竟然陷於廢弛到不可容許的地步。

在代表大會前的討論中，曾不少說到要更加發展汽車製造事業，尤其是要發展少耗油量汽車

製造事業。中央委員會和人民委員會已經通過了相當的決議。中等機器製造業人民委員部及其領導者李哈喬夫同志須得進行一番嚴重工作，以便實現這擺在人民委員部面前的關於要在本年內就開始出產蘇維埃少耗油量汽車的任務。（鼓掌）。

關於冶金工業問題，除我已在報告中說過的話而外，我已沒有許多要補充了。在代表大會前的討論中，曾着重指出說必須大大節省黑色金屬和有色金屬消費量，而這是完全對的。我們應當在生鐵、鋼、上等鋼消費方面，特別是在銅以及其他有色金屬消費方面建立秩序，並堅決實行節省制。我們在這裡還有許多浪費現象，這種浪費現象，是必須剷除的。因此，以及因為一般必須剷除損失現象，所以我認為在提綱中必須要有某些補充指示。

關於化學工業問題。在提綱中已指出廣泛利用瓦斯之重要。在提綱中還須特別指出有在城市裏多方發展廣泛利用瓦斯之必要。除此以外，還須使人注意礦質肥料問題。極端必須達到改善對待礦質肥料的態度。現時在轉運和保存礦質肥料方面，有許許多使大批礦質肥料遭受損失的事實，而這種事實是不可容忍的。必須組織堅決鬥爭來剷除這種浪費現象，而同時，又必須進行施肥機器製造事業。關於化學工業個別部門，我現在僅僅指出石綿工業，而關於更加迅速發展這部門工業之必要，則蔡里科維奇同志已在刊物上完全合理地指明出來了。

關於日常消費品生產問題。紡織工業人民委員部部長科塞根同志在代表大會上發言時說得對，它提出許多關於由國民經濟其他部門方面來幫助紡織工業的要求。我們應當多方幫助棉織工業底飛快發展。但是，紡織業工作者同志們應當記着：在這裏，主要是依靠於他們自己本身，是依靠於他們加強自己的工作，依靠於他們鞏固和發展已在紡織工廠中開始的生產高潮。紡織業工作者同志們已經應當完全拋棄那種不執行計劃的舊有惡習，而加入那些善於為完成並超過完成原定計劃而鬥爭的優秀份子行列中去了。同時，也不可忘掉長襪短襪一類物品底生產，而關於這一點，已在刊物上指出過了。確實，必須在各地方上也開展這個生產，在事實上來消滅在我們經濟中感覺這種簡單物品不足的現象。最後，就要說到漁業問題。對於已在代表大會上所說出的意見，只可補說一點，就是除完全必須最嚴重注意去極迅速和大大發展滿爾曼斯克以及整個北方區、裏海、阿索夫海和遠東各基本產魚區而外，同時必須多方發展地方漁場並把這件事情放在各地方組織仔細監督之下。關於漁業問題，是必須把提綱中已有的指示加以稍許發揮的。

#### 關於農業問題。

在代表大會前的討論中，關於使農業更加機械化的問題，而尤其是關於採用那具有瓦斯發動機的拖拉機和汽車的問題，會引起很大的注意。除此以外，並且很合理地提出關於認真改善機器

拖拉機修理坊工作的問題。已經應當把各機器拖拉機修理坊變成爲真正的照常動作的企業，而不  
要把它們的工作完全歸結爲執行季候性的工作。在代表大會以前以及在農業人民委員部部長白涅  
吉克託夫同志於代表大會上的發言中，都很合理地指出有改善對於土地整理事業的組織工作之必  
要。爲着極迅速施行正確輪耕播種制起見，必須把土地整理事業拿到國家底強健手掌中來，並由  
國家預算中撥款資助之。

#### 最後，關於集體農場問題。

在代表大會前的討論中，曾有人發表意見，說現在須要着手設立模範公社。對於提出這種建  
議者，已會給以相當答覆，並會向他指出：他所努力的方向是不正確的。就在第三個五年計劃中  
，農業勞動組合形式，也將是我國集體農業底基本形式。我們還遠沒有利用到這個集體農業形式  
底一切可能性來提高農業，來增進集體農民底幸福。因此，在現時趨向於公社方面，而況且是把  
重心由農業勞動組合方面移到公社方面去，——這就是要採取不正確的立場而走入迷途。爲着使  
在某些人頭腦中不致因爲看見新階段——逐漸由社會主義過渡到共產主義的階段——已開始而就  
在這個問題上發生混亂觀點起見，我們必須肯定說：就在現時，勞動組合仍爲集體農場運動底基  
礎。至於要在勞動組合工作中也應提出一些新任務，那却是另外一回事了。屬於這類任務的，有

以下幾點：更加鞏固集體農場和集體農場所有制，並消滅那些在集體農民屋旁園圃業方面所犯曲解和違背『農業勞動組合章程』的行爲。須要做到這個地步，就是使對於集體農民副業的關心不致與基本任務——鞏固集體農場和鞏固集體農場所有制的任務對立起來。須要切實實行那對於個別集體農民屋旁園圃土地及其個人牲畜所已規定的限制，並極力贊助那更加在組織上經濟上鞏固集體農場的事業，因為只有以此為基礎——只有以更加在組織上經濟上鞏固集體農場為基礎——則真正的農業高漲，才能進行，而集體農民底幸福生活和文化水平，才能迅速提高。同時必須加強為鞏固集體農場紀律而鬥爭，並在集體農民中間提高相當的教育工作。最後，必須更廣泛的運用集體農民勞動底生產班組織形式。關於這些問題，我在報告中已經講到了。在關於第三個五年計劃的提綱中，也必須加進相當的補充。

至於說到運輸業，那麼剩留下來要我講的，已很不多了。關於鐵路運輸業底任務問題，特別是關於必須更加大大鞏固它的物質技術基礎問題，在卡岡諾維奇同志底發言中已經充分說明了。在第三個五年計劃中，這些任務都應有自己的完全反映。在答覆我所接到的字條時，我應當說：經過高加索山脈修築新鐵路的任務，對於第三個五年計劃時期，是不能算作迫切任務的。現在任務是在於要更迅速完竣黑海鐵路建築工程，這條鐵路將能便利和加速南高加索和北高加索以及和

中部的交通。至於講到基洛夫鐵路，那我可以證實說：在這條鐵路上從滿爾曼斯克到索洛克車站間將要敷設第二線。除此以外，並在索洛克與普列色茨卡亞間建築着橫斷鐵路，這條鐵路將把兩條北方鐵路連接起來——基洛夫鐵路和北部鐵路。這會加強北部與中部間的交通，而且能幫助更好地利用歐洲北部底森林以及其他富源。

關於汽車路運輸業的問題。到處都建議說要嚴重注意汽車業，而這是完全正確的。現在，當着我國汽車數量已經大有可觀時——而到第三個五年計劃末時將已有二百七十萬輛，——關於利用汽車運輸的問題，就具有巨大的意義。就在這裏，只要改善工作組織並消滅那在汽車運輸業利用方面的許許多浪費現象，我們就能作成裨益國民經濟的良好事業。關於在汽車業方面加強國家監督的問題，應於最近時間內就由經濟委員會加以專門審理。

#### 建築業問題。

很多人都說必須提高建築材料生產事業。你們知道，為着這個目的，已成立專門的人民委員部。另一方面，還有人指出說建築組織必須具有另外一種結構。在代表大會上，由列寧格勒來的頗普科夫同志提出關於要把所有經營住房業的一切建築組織都轉交列寧格勒蘇維埃管轄的問題，這個問題恐怕不能如此簡易解決。但是在這個建議中，却有正確的種子，這種子就在於它所擁護

的主張，是認為必須取消那些同時並存而能力單薄的各種團所屬的托拉斯，而成立強有力的按地域原則的住房建築業組織。當我們將來設立建築工程人民委員部時，——而我們現在是正向這方面進行着，——那就一定會能在這方面完全實行過渡到那強有力的按地域原則的建築組織。

在代表大會前的討論中，曾嚴重注意關於為國民經濟遠期幹部的問題，關於造就新專門家問題，關於各科學研究院工作問題，關於提高技術思想和科學工作的問題。黨現在提出的關於我國社會主義智識界的責任，應把所有這些問題提到比迄今以前更高得多的水平。不可閉眼不見的，就是在科學方面，我們還有不少尚未解決的問題，而在這裏，蘇聯科學院是應當起着先導作用的，它無論是在關於發展先進蘇聯科學的理論工作方面，無論是在切實把學者們底創造工作去與我國國民經濟在第三個五年計劃時期中的整個計劃發展事連接起來的方面，都應當起着正確的指導作用。可是現時在這一方面，是可以比以前更能希望得到優良的結果，而這對於國民經濟是有很重大意義的。

由那些具有更普遍的、原則的性質而在代表大會前討論時談到的問題中，我在報告裏已講到——例如——以下幾個問題：關於廢除城鄉對立性的問題，關於把智力勞動與體力勞動間的對立和剝削的前途問題，同時，我還簡括地到關於更加向新發展集體農場的諸問題，而關於最後這一

點，我剛才還提出了補充的意見。

在代表大會前的討論中，還會有人發表這樣一種意見，就是認為在提綱中關於蘇聯在經濟上落後於先進資本主義國家的指示可以引起對於蘇聯的不正確見解。同時並說到：在提綱中關於蘇聯經濟水平不充分的指示，似乎是與蘇聯勞動羣衆生活狀況不斷增進的事實相矛盾，而況且就是在那些在經濟上最發展的資本主義國家裏，廣大羣衆底生活狀況因感受經濟危機、失業現象以及農村貧困影響而日趨惡劣。為回答這點，就必須說到：在提綱中已充分明顯指出：在蘇聯的國民幸福是以何等飛快速度增長着，同時第三個五年計劃又規定以若大增長速度來更加提高國民幸福，特別是因為在這計劃中規定種種辦法來更加提高我國經濟水平。可是，我們大家都應明瞭的，就是在指出這些優點時，我們決不應閉眼不看蘇聯所達到的經濟水平尚不充分的事實。我們不應閉眼不看以下的事實，就是雖然無論按工業增長速度說來，無論按已經達到的生產技術水平說來，我們都已超過了各資本主義國家，而如果把生產量拿來按照居民人口爲單位計算，那我們按幾種最重要工業品出產量說來，却還沒有趕上最發展的先進資本主義國家。因爲我國居民數量巨大之故，所以需要有不少時間，才能達到這一步；我們還應當做許多工作，才能達到這一步。但是，只要我們不去閉眼不看我們自己的缺點，只要我們善於以布爾塞維克主義精神，燃起布爾塞維

克以及我國一切忠誠公民底熱情來極迅速解決蘇聯底基本經濟任務，那我們就連這個任務，也一定能在於短促期間內解決的。

斯大林同志在其工作總結報告中，已從更加發展馬克思主義——列寧主義理論的觀點上，用深刻的科學方法來闡明了國家問題和蘇聯智識界問題，在這個報告以後，已沒有說到任何其他一般原則問題之必要。現在，黨在全部工作中，在解決一切當前任務方面，都已有明顯的布爾塞維克主義前途。

所有在這裏發言的同志，都會講到關於國民經濟這些或那些部門底高漲，關於蘇聯這些或那些經濟區與共和國底高漲，同時也講到關於蘇聯整個國民經濟底高漲。的確，在我國已確立了一切部門和一切經濟區蒸蒸日上的經濟的、文化的和政治的高漲，而這種高漲，是在我們所有各共和國與整個蘇聯底政治高漲、經濟高漲和文化高漲中有自己的表現。在這個高漲以及在整個多民族蘇聯底經濟力量更加增長中，第三個五年計劃應起着巨大的組織作用。

我們的任務，就在於以布爾塞維克主義精神動員力量去實現第三個五年計劃。一年時間——第三個五年計劃——一年度——是已經過去了。在去年，我們達到了使我們工業有不少的增長。若與前年相比較，就於去年一年間，工業已增長百分之十一。但是，為着實現第三個五年計劃，我

們須要保證我國工業有進一步的增長速度。按照我們為一九三九年所規定的計劃，工業應增長百分之二十。你們看，任務是嚴重而非輕易的。這就是說：時光不可虛度。第十八次黨代表大會在工人羣衆中引起了巨大的興奮。因此之故，我國工業生產速度就提高了。雖然還不是在所有一切工業部門中，我們都完全完成着本年計劃，可是已有許多部門，許多城市和區域正在順利解決着自己的任務。我們應當把工人羣衆在代表大會前表現出來的興奮，固定起來，這種興奮在一月間已供獻出自己的顯著結果。我們應當作到一切，以便使一九三九年國民經濟計劃之良好完成，能促進那完成整個第三個五年計劃的事業。（鼓掌）。

我們應當這樣來工作，以便在那已因先期完成而光榮輝耀的第一個斯大林五年計劃以後，以便在那由我們同樣順利完成的第一個斯大林五年計劃以後，我們可以引以自豪地說：我們按照布爾塞維克主義精神為完成並超過第三個斯大林五年計劃而進行了鬥爭，我們保證了新的布爾塞維克主義的勝利，而那時，第三個五年計劃在事實上就會成為它所應當成為的計劃，——新的常勝的使蘇聯力量雄偉高漲的斯大林五年計劃。（熱烈的長久的鼓掌，全體起立，高呼『烏拉』！）

莫洛託夫在聯共(布)第十八次代表大會上

關於發展蘇聯國民經濟的第三個

五年計劃的報告和結論

每冊實價

白報紙本六角  
嘉樂紙本四角  
加郵費

著作者 莫 洛 託 夫

重慶西三街二號

發行及 印刷者 新華日報館

電話：一零七四

經售者 各埠大書店

印翻准不有所權版

中華民國二十八年七月出版

15  
200330

